Europäisches Parlament
2024-2029

Petitionsausschuss

2025/2114(INI)

7.7.2025

ÄNDERUNGSANTRÄGE 1 - 102

Entwurf eines Berichts
Fredis Beleris
(PE773.363v01-00)

Beratungen des Petitionsausschusses im Jahr 2024
(2025/2114(INI))

Änderungsantrag 1
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Bezugsvermerk 3

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
— unter Hinweis auf die Artikel 24 und 227 des Vertrags über die Arbeitsweise der Europäischen Union (AEUV) über das Recht von EU-Bürgerinnen und ***-bürger*** sowie für in der EU Aufenthaltsberechtigte, eine Petition an das Europäische Parlament zu richten,	– unter Hinweis auf die Artikel ***20,*** 24 und 227 des Vertrags über die Arbeitsweise der Europäischen Union (AEUV) über das Recht von EU-Bürgerinnen und ***-bürgern*** sowie für in der EU Aufenthaltsberechtigte, eine Petition an das Europäische Parlament zu richten,

Or. en

Änderungsantrag 2
Virginie Joron, Pál Szekeres, Sebastian Kruis, Jean-Paul Garraud, Mireia Borrás Pabón

Entschließungsantrag
Erwägung A

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
A. in der Erwägung, dass der Petitionsausschuss nach der Wahl zum Europäischen Parlament vom 6. bis 9. Juni 2024 und der Konstituierung des neuen Parlaments am 16. Juli 2024 seine konstituierende Sitzung am 23. Juli 2024 abgehalten hat;	A. in der Erwägung, dass der Petitionsausschuss nach der Wahl zum Europäischen Parlament vom 6. bis 9. Juni 2024 und der Konstituierung des neuen Parlaments am 16. Juli 2024 seine konstituierende Sitzung am 23. Juli 2024 abgehalten hat; ***bedauert, dass die Mehrheit der Mitglieder des Ausschusses, dem die Überprüfung der Erfahrungen der Bürgerinnen und Bürger im Hinblick auf das ordnungsgemäße Funktionieren der europäischen Verwaltung obliegt, gegen die Geschäftsordnung des Europäischen Parlaments verstoßen hat, und zwar insbesondere gegen Artikel 229, um die drittgrößte Fraktion im Europäischen Parlament daran zu hindern, einen stellvertretenden Vorsitzenden zu stellen, obwohl ihr dies zustand;***

Or. fr

Änderungsantrag 3
Ana Miranda Paz

Entschließungsantrag
Erwägung C

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
C. in der Erwägung, dass beim Parlament im Jahr 2024 1 518 Petitionen eingegangen sind, was bedeutet, dass die Zahl der Petitionen gegenüber den 1 452 im Jahr 2023 eingereichten Petitionen um 4,3 % und gegenüber den 1 217 im Jahr 2022 registrierten Petitionen um 19,8 % gestiegen ist;	C. in der Erwägung, dass beim Parlament im Jahr 2024 1 518 Petitionen eingegangen sind, was bedeutet, dass die Zahl der Petitionen gegenüber den 1 452 im Jahr 2023 eingereichten Petitionen um 4,3 % und gegenüber den 1 217 im Jahr 2022 registrierten Petitionen um 19,8 % gestiegen ist; ***in der Erwägung, dass die Gesamtzahl der eingegangenen Petitionen nach wie vor deutlich unter den Höchstständen der Jahre 2013 und 2014 liegt, in denen beim Parlament 2 891 bzw. 2 715 Petitionen eingingen;***

Or. en

Änderungsantrag 4
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Erwägung D

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
D. in der Erwägung, dass im Jahr 2024 15 661 Nutzer Petitionen unterstützt haben, was einen deutlichen Rückgang im Vergleich zum Jahr 2023 sowie dem Jahr 2022 darstellt, in denen 26 331 bzw. 22 441 Nutzer Petitionen ***unterstützen.*** in der Erwägung, dass auch die Zahl der Klicks zur Unterstützung von Petitionen im Jahr 2024 auf 17 745 zurückgegangen ist, verglichen mit 29 287 im Jahr 2023 und 27 927 im Jahr 2022;	D. in der Erwägung, dass im Jahr 2024 15 661 Nutzer Petitionen unterstützt haben, was einen deutlichen Rückgang im Vergleich zum Jahr 2023 sowie dem Jahr 2022 darstellt, in denen 26 331 bzw. 22 441 Nutzer Petitionen ***unterstützten;*** in der Erwägung, dass auch die Zahl der Klicks zur Unterstützung von Petitionen im Jahr 2024 auf 17 745 zurückgegangen ist, verglichen mit 29 287 im Jahr 2023 und 27 927 im Jahr 2022; ***in der Erwägung, dass viele Petitionen direkt in dem Dokument***

mit der Zusammenfassung, das als Verwaltungsakt gilt, jedoch keine Begründung enthält, abgeschlossen wurden; in der Erwägung, dass bei diesen Petitionen nie die Gelegenheit geboten wurde, im Ausschuss angehört zu werden, nachdem sie für zulässig erklärt wurden;

Or. en

Änderungsantrag 5
Virginie Joron, Pál Szekeres, Jean-Paul Garraud

Entschließungsantrag
Erwägung E

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
E. in der Erwägung, dass die Zahl der Petitionen im Verhältnis zur Gesamtbevölkerung der EU insgesamt jedoch nach wie vor recht gering ist, was zeigt, dass noch stärkere Anstrengungen unternommen werden müssen, um dafür zu sorgen, dass sich die Bürgerinnen und Bürger ihres Petitionsrechts und des möglichen Nutzens von Petitionen als Mittel, um die Aufmerksamkeit der Organe und der Mitgliedstaaten auf Angelegenheiten zu lenken, die die Bürgerinnen und Bürger unmittelbar betreffen, stärker bewusst sind; in der Erwägung, dass die Bürgerinnen und Bürger bei der Ausübung ihres Petitionsrechts erwarten, dass die EU-Organe einen echten Beitrag zur Lösung ihrer Probleme leisten;	E. in der Erwägung, dass die Zahl der Petitionen im Verhältnis zur Gesamtbevölkerung der EU insgesamt jedoch nach wie vor recht gering ist, was zeigt, dass noch stärkere Anstrengungen unternommen werden müssen, um dafür zu sorgen, dass sich die Bürgerinnen und Bürger ihres Petitionsrechts und des möglichen Nutzens von Petitionen als Mittel, um die Aufmerksamkeit der Organe und der Mitgliedstaaten auf Angelegenheiten zu lenken, die die Bürgerinnen und Bürger unmittelbar betreffen, stärker bewusst sind; in der Erwägung, dass ***sich der Petitionsausschuss im Rahmen von Veranstaltungen wie dem Europäischen Jugendevent (EYE) in Straßburg bei jungen Menschen sehr großer Beliebtheit erfreut und ein wirksames Mittel ist, dieses Recht zu bewerben und die Bürgerinnen und Bürger – insbesondere jüngere Generationen – für seine Bedeutung zu sensibilisieren; in der Erwägung, dass es daher von wesentlicher Bedeutung ist, eine aktive und systematische Teilnahme des Petitionsausschusses an jedem Europäischen Jugendevent sicherzustellen, um seine Bekanntheit und***

seine Zugänglichkeit zu erhöhen; in der Erwägung, dass die Bürgerinnen und Bürger bei der Ausübung ihres Petitionsrechts erwarten, dass die EU-Organe einen echten Beitrag zur Lösung ihrer Probleme leisten; ***in der Erwägung, dass mit diesem Petitionsrecht auch Grundprinzipien gestärkt werden sollen, wie etwa die gute Verwaltung in den EU-Organen, die Meinungsfreiheit oder die Achtung der demokratischen Meinungsäußerung;***

Or. fr

Änderungsantrag 6
Ana Miranda Paz

Entschließungsantrag
Erwägung F

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
F. in der Erwägung, dass die Kriterien für die Zulässigkeit von Petitionen in Artikel 227 AEUV und Artikel 232 Absatz 1 der Geschäftsordnung des Parlaments festgelegt sind, wonach Petitionen von einer EU-Bürgerin oder einem EU-Bürger oder einer natürlichen oder juristischen Person mit Wohnort oder satzungsmäßigem Sitz in einem Mitgliedstaat ***eingereicht werden müssen, wobei sie unmittelbar von*** Angelegenheiten ***betroffen sein müssen***, die in den Tätigkeitsbereich der EU fallen;	F. in der Erwägung, dass die Kriterien für die Zulässigkeit von Petitionen in Artikel 227 AEUV und Artikel 232 Absatz 1 der Geschäftsordnung des Parlaments festgelegt sind, wonach Petitionen von einer EU-Bürgerin oder einem EU-Bürger oder einer natürlichen oder juristischen Person mit Wohnort oder satzungsmäßigem Sitz in einem Mitgliedstaat***, entweder allein oder zusammen mit anderen, einzureichen sind, und zwar zu*** Angelegenheiten, die in den Tätigkeitsbereich der EU fallen ***und die Petenten unmittelbar betreffen, wobei die letztgenannte Bedingung sehr weit ausgelegt wird***;

Or. en

Änderungsantrag 7
Virginie Joron, Pál Szekeres, Sebastian Kruis, Jean-Paul Garraud, Mireia Borrás Pabón

Entschließungsantrag

Erwägung G

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
G. in der Erwägung, dass von den ***1 518*** im Jahr 2024 eingereichten Petitionen 611 für unzulässig erklärt und 31 zurückgezogen wurden; in der Erwägung, dass durch den hohen und steigenden Anteil (40,25 %) der unzulässigen Petitionen im Jahr 2024 bestätigt wird, dass immer noch ein weitverbreiteter Mangel an Klarheit in Bezug auf den Zuständigkeitsbereich der EU besteht; in der Erwägung, dass nach wie vor Anstrengungen erforderlich sind, um den Tätigkeitsbereich der EU weiter zu verdeutlichen, damit weniger unzulässige Petitionen eingereicht werden;	G. in der Erwägung, dass von den ***1 518*** im Jahr 2024 eingereichten Petitionen 611 für unzulässig erklärt und 31 zurückgezogen wurden; in der Erwägung, dass durch den hohen und steigenden Anteil (40,25 %) der unzulässigen Petitionen im Jahr 2024 bestätigt wird, dass immer noch ein weitverbreiteter Mangel an Klarheit in Bezug auf den Zuständigkeitsbereich der EU besteht; in der Erwägung, dass nach wie vor Anstrengungen erforderlich sind, um ***– in einer Zeit, in der die Kommission ihre Befugnisse immer stärker ausreizt, und zwar über diejenigen hinaus, die ihr in den Verträgen zugewiesen werden –*** den Tätigkeitsbereich der EU weiter zu verdeutlichen, damit weniger unzulässige Petitionen eingereicht werden;

Or. fr

Änderungsantrag 8
Pál Szekeres, Jean-Paul Garraud, Sebastian Kruis, Virginie Joron

Entschließungsantrag
Erwägung H

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
H. in der Erwägung, dass das Recht, Petitionen an das Europäische Parlament zu richten, ein Grundrecht der EU-Bürgerinnen und -Bürger ist, das sowohl ihnen als auch den Personen mit Wohnort in der EU einen offenen, demokratischen und transparenten Mechanismus dafür bietet, sich unmittelbar an ihre gewählten Vertreter zu wenden; in der Erwägung, dass dieses wesentliche Instrument die Bürgerinnen und Bürger in die Lage versetzt, aktiv und wirksam am Leben der EU teilzuhaben; in der Erwägung, dass die EU-Bürgerinnen und -Bürger mittels	H. in der Erwägung, dass das Recht, Petitionen an das Europäische Parlament zu richten, ein Grundrecht der EU-Bürgerinnen und -Bürger ist, das sowohl ihnen als auch den Personen mit Wohnort in der EU einen offenen, demokratischen und transparenten Mechanismus dafür bietet, sich unmittelbar an ihre gewählten Vertreter zu wenden; in der Erwägung, dass ***viele Menschen mit Behinderungen aufgrund der begrenzten Verfügbarkeit barrierefreier Formate und des Umstands, dass nationale Gebärdensprachen nicht als Teil der Mehrsprachigkeit der EU***

Petitionen Versäumnisse bei der Umsetzung des EU-Rechts beanstanden und zur Aufdeckung von Verstößen gegen das EU-Recht beitragen können;	***anerkannt sind, keinen gleichberechtigten Zugang zu Informationen und Kommunikationsmitteln haben; in der Erwägung, dass*** dieses wesentliche Instrument die Bürgerinnen und Bürger in die Lage versetzt, aktiv und wirksam am Leben der EU teilzuhaben; in der Erwägung, dass die EU-Bürgerinnen und -Bürger mittels Petitionen Versäumnisse bei der Umsetzung des EU-Rechts beanstanden und zur Aufdeckung von Verstößen gegen das EU-Recht beitragen können;

Or. en

Änderungsantrag 9
Virginie Joron, Pál Szekeres, Sebastian Kruis, Jean-Paul Garraud, Mireia Borrás Pabón

Entschließungsantrag
Erwägung H

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
H. in der Erwägung, dass das Recht, Petitionen an das Europäische Parlament zu richten, ein Grundrecht der EU-Bürgerinnen und -Bürger ist, das sowohl ihnen als auch den Personen mit Wohnort in der EU einen offenen, demokratischen und transparenten Mechanismus dafür bietet, sich unmittelbar an ihre gewählten Vertreter zu wenden; in der Erwägung, dass dieses wesentliche Instrument die Bürgerinnen und Bürger in die Lage versetzt, aktiv und wirksam am Leben der EU teilzuhaben; in der Erwägung, dass die EU-Bürgerinnen und -Bürger mittels Petitionen Versäumnisse bei der Umsetzung des EU-Rechts beanstanden und zur Aufdeckung von Verstößen gegen das EU-Recht beitragen können;	H. in der Erwägung, dass das Recht, Petitionen an das Europäische Parlament zu richten, ein Grundrecht der EU-Bürgerinnen und -Bürger ist, das sowohl ihnen als auch den Personen mit Wohnort in der EU einen offenen, demokratischen und transparenten Mechanismus dafür bietet, sich unmittelbar an ihre gewählten Vertreter zu wenden; in der Erwägung, dass dieses wesentliche Instrument die Bürgerinnen und Bürger in die Lage versetzt, aktiv und wirksam am Leben der EU teilzuhaben; in der Erwägung, dass die EU-Bürgerinnen und -Bürger mittels Petitionen Versäumnisse bei der Umsetzung des EU-Rechts beanstanden und zur Aufdeckung von Verstößen gegen das EU-Recht beitragen können***, wobei die Souveränität der Mitgliedstaaten und die Anwendung der Europäischen Verträge zu wahren sind***;

Or. fr

Änderungsantrag 10
Virginie Joron, Pál Szekeres, Sebastian Kruis, Jean-Paul Garraud, Mireia Borrás Pabón

Entschließungsantrag
Erwägung I

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
I. in der Erwägung, dass das Parlament bei der Entwicklung des Petitionsverfahrens international seit Langem eine führende Rolle spielt und sein Petitionsverfahren das offenste und transparenteste derartige Verfahren in Europa ist und dadurch den Petenten eine uneingeschränkte Beteiligung an seinen Tätigkeiten ermöglicht wird;	I. in der Erwägung, dass das Parlament bei der Entwicklung des Petitionsverfahrens international seit Langem eine führende Rolle spielt und sein Petitionsverfahren das offenste und transparenteste derartige Verfahren in Europa ist und dadurch den Petenten eine uneingeschränkte Beteiligung an seinen Tätigkeiten ermöglicht wird; ***in der Erwägung, dass die Online-Plattform für Petitionen intuitiver gestaltet werden könnte, um die Bedienung für die Benutzer zu vereinfachen; in der Erwägung, dass durch die Einbindung von KI-Technologien Suchvorgänge vereinfacht und die Zugänglichkeit von Petitionen verbessert werden könnten, indem im Vergleich zur aktuellen Version erweiterte Funktionen angeboten werden;***

Or. fr

Änderungsantrag 11
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Erwägung I

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
I. in der Erwägung, dass das Parlament bei der Entwicklung des Petitionsverfahrens international ***seit Langem*** eine führende Rolle ***spielt und sein Petitionsverfahren*** das offenste und transparenteste derartige Verfahren in Europa ***ist*** und dadurch den Petenten eine uneingeschränkte Beteiligung an seinen	I. in der Erwägung, dass das Parlament ***seit Langem bestrebt ist,*** bei der Entwicklung des Petitionsverfahrens international ***weiterhin*** eine führende Rolle ***zu spielen und sich darum bemüht,*** das offenste und transparenteste derartige Verfahren in Europa ***zu bewahren,*** und dadurch den Petenten eine

Tätigkeiten ermöglicht wird;	uneingeschränkte Beteiligung an seinen Tätigkeiten ermöglicht wird***, wobei die jüngsten Entwicklungen jedoch gezeigt haben, dass es mit diesen Bemühungen nicht in vollem Umfang gelungen ist, für eine sinnvolle Beteiligung zu sorgen***;

Or. en

Änderungsantrag 12
Michał Kobosko

Entschließungsantrag
Erwägung I a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	Ia. in der Erwägung, dass der Ausschuss die Bedeutung von mehr Transparenz bei der Bearbeitung von Petitionen hervorhebt, was eine systematische Rückmeldung an die Petenten in wichtigen Phasen des Verfahrens und einen klaren Zeitplan für Folgemaßnahmen der EU-Organe einschließt;

Or. en

Änderungsantrag 13
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Erwägung J

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
J. in der Erwägung, dass sich die Tätigkeit des Petitionsausschusses auf die Beiträge ***und*** Anregungen ***der Petenten*** stützt; in der Erwägung, dass diese ***Informationen*** zusammen mit dem Fachwissen der Kommission, der Mitgliedstaaten und anderer Stellen für die Arbeit des Ausschusses von zentraler Bedeutung sind; in der Erwägung, dass	J. in der Erwägung, dass sich die Tätigkeit des Petitionsausschusses auf die Beiträge ***der Verfasser von Petitionen, deren Prüfung nicht sofort abgeschlossen wird, und auf deren*** Anregungen ***und Ansichten*** stützt; in der Erwägung, dass diese ***Beiträge*** zusammen mit dem Fachwissen der Kommission, der Mitgliedstaaten und anderer Stellen für die

zulässige Petitionen häufig ***einen wertvollen Beitrag zur*** Arbeit der anderen parlamentarischen Ausschüsse ***leisten***; in der Erwägung, dass Petitionen daher auch im Gesetzgebungsverfahren von Bedeutung sein können, da mit ihnen konkrete Rückmeldungen über die Auswirkungen der EU-Politik geliefert werden und somit die ***Möglichkeit geschaffen wird, mit*** politischen Maßnahmen auf aufkommende Bedürfnisse ***einzugehen***;

Arbeit des Ausschusses von zentraler Bedeutung sind; in der Erwägung, dass zulässige Petitionen***, die das Verfahren durchlaufen dürfen,*** häufig ***wertvolle Einblicke in die*** Arbeit der anderen parlamentarischen Ausschüsse ***liefern; in der Erwägung, dass Petitionen, deren Prüfung sofort abgeschlossen wird, dagegen von diesem Verfahren und von der Möglichkeit, Beiträge zur Politik zu liefern, ausgeschlossen sind***; in der Erwägung, dass Petitionen daher auch im Gesetzgebungsverfahren von Bedeutung sein können, da mit ihnen konkrete Rückmeldungen über die Auswirkungen der EU-Politik geliefert werden und somit die ***Entwicklung von*** politischen Maßnahmen ***unterstützt wird, mit denen*** auf aufkommende Bedürfnisse ***eingegangen wird***;

Or. en

Änderungsantrag 14
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Erwägung K

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
K. in der Erwägung, dass das Petitionsrecht die Fähigkeit des Parlaments verbessert, auf Beschwerden und Bedenken in Bezug auf die Achtung der Unionsgrundrechte und die Einhaltung der Rechtsvorschriften der EU in den Mitgliedstaaten zu reagieren; in der Erwägung, dass Petitionen ***daher*** eine nützliche Quelle mit Informationen über Fälle der fehlerhaften Anwendung des EU-Rechts oder von Verstößen dagegen ***sind*** und es dem Europäischen Parlament und anderen Organen der EU somit ermöglichen, die Umsetzung und Anwendung des EU-Rechts und seine Auswirkungen auf die Rechte der Unionsbürgerinnen und -bürger und von	K. in der Erwägung, dass das Petitionsrecht die Fähigkeit des Parlaments verbessert, auf Beschwerden und Bedenken in Bezug auf die Achtung der Unionsgrundrechte und die Einhaltung der Rechtsvorschriften der EU in den Mitgliedstaaten zu reagieren; in der Erwägung, dass Petitionen eine nützliche Quelle mit Informationen über Fälle der fehlerhaften Anwendung des EU-Rechts oder von Verstößen dagegen ***sein könnten*** und es dem Europäischen Parlament und anderen Organen der EU somit ermöglichen, die Umsetzung und Anwendung des EU-Rechts und seine Auswirkungen auf die Rechte der Unionsbürgerinnen und -bürger und von

Personen mit Wohnort in der EU zu bewerten;	Personen mit Wohnort in der EU zu bewerten;

Or. en

Änderungsantrag 15
Pál Szekeres, Sebastian Kruis, Jean-Paul Garraud, Virginie Joron

Entschließungsantrag
Erwägung L

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
L. in der Erwägung, dass jede Petition sorgfältig, effizient und auf transparente Weise geprüft und behandelt wird; in der Erwägung, dass alle Petenten das Recht haben, innerhalb einer angemessenen Frist eine Antwort sowie Informationen über die Entscheidung über die Zulässigkeit und die vom Ausschuss getroffenen Folgemaßnahmen in ihrer Sprache oder in der in der Petition verwendeten Sprache zu erhalten;	L. in der Erwägung, dass jede Petition sorgfältig, effizient und auf transparente Weise geprüft und behandelt wird; in der Erwägung, dass alle Petenten das Recht haben, innerhalb einer angemessenen Frist eine Antwort sowie Informationen über die Entscheidung über die Zulässigkeit und die vom Ausschuss getroffenen Folgemaßnahmen in ihrer Sprache oder in der in der Petition verwendeten Sprache zu erhalten; ***in der Erwägung, dass das Europäische Parlament in der am 19. März 2024 erörterten Petition Nr. 1056/2016 aufgefordert wurde, die Einreichung von Petitionen in den in der EU verwendeten nationalen Gebärdensprachen zu ermöglichen;***

Or. en

Änderungsantrag 16
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Erwägung L

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
L. ***in der Erwägung, dass jede Petition sorgfältig, effizient und auf transparente Weise geprüft und behandelt wird;*** in der Erwägung, dass alle Petenten das Recht haben, innerhalb einer	L. in der Erwägung, dass alle Petenten das Recht haben, innerhalb einer angemessenen Frist eine Antwort sowie Informationen über die Entscheidung über die Zulässigkeit und die vom Ausschuss

angemessenen Frist eine Antwort sowie Informationen über die Entscheidung über die Zulässigkeit und die vom Ausschuss getroffenen Folgemaßnahmen in ihrer Sprache oder in der in der Petition verwendeten Sprache zu erhalten;

getroffenen Folgemaßnahmen in ihrer Sprache oder in der in der Petition verwendeten Sprache zu erhalten;

Or. en

Änderungsantrag 17
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Erwägung M

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
M. in der Erwägung, dass der Petitionsausschuss der Prüfung und öffentlichen Erörterung von Petitionen in seinen Sitzungen größte Bedeutung beimisst; in der Erwägung, dass Petenten das Recht haben, ihre Petitionen vorzustellen, und bei der Erörterung häufig das Wort ergreifen und somit aktiv zur Arbeit des Ausschusses beitragen; in der Erwägung, dass der Petitionsausschuss im Jahr 2024 (abgesehen von seiner konstituierenden Sitzung) acht Ausschusssitzungen abgehalten hat, in denen 106 Petitionen mit 106 anwesenden Petenten erörtert wurden, von denen sich die meisten aktiv per Wortmeldung beteiligt haben;	M. in der Erwägung, dass der Petitionsausschuss der Prüfung und öffentlichen Erörterung von Petitionen in seinen Sitzungen größte Bedeutung beimisst; in der Erwägung, dass Petenten das Recht haben, ihre Petitionen vorzustellen, und bei der Erörterung häufig das Wort ergreifen und somit aktiv zur Arbeit des Ausschusses beitragen; in der Erwägung, dass der Petitionsausschuss im Jahr 2024 (abgesehen von seiner konstituierenden Sitzung) acht Ausschusssitzungen abgehalten hat, in denen 106 Petitionen mit 106 anwesenden Petenten erörtert wurden, von denen sich die meisten aktiv per Wortmeldung beteiligt haben; ***in der Erwägung, dass die Erstattung der Reisekosten für Petenten jedoch nach wie vor äußerst selten ist und komplexen und aufwendigen bürokratischen Verfahren unterliegt, durch die der gleichberechtigte Zugang zur Teilnahme behindert werden kann; In der Erwägung, dass Berichten zufolge im Jahr 2024 insgesamt 120 Petenten im Petitionsausschuss anwesend waren; in der Erwägung, dass nur sechs Petenten die Kosten erstattet wurden;***

Or. en

Änderungsantrag 18
Virginie Joron, Pál Szekeres, Sebastian Kruis, Jean-Paul Garraud, Mireia Borrás Pabón

Entschließungsantrag
Erwägung N

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
N. in der Erwägung, dass die 2024 in den Petitionen vorgebrachten Anliegen hauptsächlich die Bereiche Umwelt, Grundrechte, Binnenmarkt, Justiz, Verbraucherrechte und Gesundheit betrafen;	N. in der Erwägung, dass die 2024 in den Petitionen vorgebrachten Anliegen hauptsächlich die Bereiche Umwelt, Grundrechte ***(insbesondere das Recht auf eine gute Verwaltung, das Recht auf Zugang zu Dokumenten, die Meinungs- und Informationsfreiheit)***, Binnenmarkt, Justiz, Verbraucherrechte und Gesundheit betrafen;

Or. fr

Änderungsantrag 19
Cristian Terheş

Entschließungsantrag
Erwägung N

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
N. in der Erwägung, dass die 2024 in den Petitionen vorgebrachten Anliegen hauptsächlich die Bereiche Umwelt, Grundrechte, Binnenmarkt, Justiz, Verbraucherrechte und Gesundheit betrafen;	N. in der Erwägung, dass die 2024 in den Petitionen vorgebrachten Anliegen hauptsächlich ***das Recht auf Zugang zu Dokumenten und*** die Bereiche Umwelt, Grundrechte, Binnenmarkt, Justiz, Verbraucherrechte und Gesundheit betrafen;

Or. en

Änderungsantrag 20
Mireia Borrás Pabón

Entschließungsantrag
Erwägung N

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
N. in der Erwägung, dass die 2024 in den Petitionen vorgebrachten Anliegen hauptsächlich die Bereiche Umwelt, Grundrechte, Binnenmarkt, Justiz, Verbraucherrechte und Gesundheit betrafen;	N. in der Erwägung, dass die 2024 in den Petitionen vorgebrachten Anliegen hauptsächlich die Bereiche Umwelt, Grundrechte, ***Rechtsstaatlichkeit,*** Binnenmarkt, Justiz, Verbraucherrechte und Gesundheit betrafen;

Or. es

Änderungsantrag 21
Ana Miranda Paz

Entschließungsantrag
Erwägung N a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	Na. in der Erwägung, dass sich der Petitionsausschuss mit dem Schutzstatus von Wölfen in der EU befasst hat, indem er Daten und Informationen prüfte, nachdem eine Petition eingereicht worden war, in der der Petent eine von der Kommission geplante Maßnahme zur Herabstufung des Schutzstatus von Wölfen in der EU beanstandete und den mutmaßlichen Einfluss der Jägerlobby kritisierte;

Or. en

Änderungsantrag 22
Pál Szekeres, Sebastian Kruis, Jean-Paul Garraud, Mireia Borrás Pabón

Entschließungsantrag
Erwägung O

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
O. in der Erwägung, dass der Petitionsausschuss bei der Annahme seiner Tagesordnungen für Sitzungen auf Petitionen und Themen achtet, die von großer Bedeutung für die Erörterung auf	O. in der Erwägung, dass der Petitionsausschuss bei der Annahme seiner Tagesordnungen für Sitzungen auf Petitionen und Themen achtet, die von großer Bedeutung für die Erörterung auf

EU-Ebene sind, und der Notwendigkeit Rechnung trägt, eine ausgewogene geografische Abdeckung der Themen entsprechend den eingegangenen Petitionen zu wahren;

EU-Ebene sind, und der Notwendigkeit Rechnung trägt, eine ausgewogene geografische Abdeckung der Themen entsprechend den eingegangenen Petitionen zu wahren; ***in der Erwägung, dass im Jahr 2024 Bedenken im Zusammenhang mit der Migration und dem Krieg in der Ukraine und dessen finanzieller Unterstützung durch die EU Themen von großer Bedeutung waren;***

Or. en

Änderungsantrag 23
Mireia Borrás Pabón

Entschließungsantrag
Erwägung O

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
O. in der Erwägung, dass der Petitionsausschuss bei der Annahme seiner Tagesordnungen für Sitzungen auf Petitionen und Themen achtet, die von großer Bedeutung für die Erörterung auf EU-Ebene sind***, und der Notwendigkeit Rechnung trägt, eine ausgewogene geografische Abdeckung der Themen entsprechend den eingegangenen Petitionen zu wahren***;	O. in der Erwägung, dass der Petitionsausschuss bei der Annahme seiner Tagesordnungen für Sitzungen auf Petitionen und Themen achtet, die von großer Bedeutung für die Erörterung auf EU-Ebene sind;

Or. es

Änderungsantrag 24
Ana Miranda Paz

Entschließungsantrag
Erwägung O

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
O. in der Erwägung, dass der Petitionsausschuss bei der Annahme seiner Tagesordnungen für Sitzungen auf Petitionen und Themen ***achtet***, die von	O. in der Erwägung, dass der Petitionsausschuss bei der Annahme seiner Tagesordnungen für Sitzungen auf Petitionen und Themen ***achten sollte***, die

großer Bedeutung für die Erörterung auf EU-Ebene sind, und der Notwendigkeit Rechnung ***trägt***, eine ausgewogene geografische Abdeckung der Themen entsprechend den eingegangenen Petitionen zu wahren;	von großer Bedeutung für die Erörterung auf EU-Ebene sind, und der Notwendigkeit Rechnung ***tragen sollte***, eine ausgewogene geografische Abdeckung der Themen entsprechend den eingegangenen Petitionen zu wahren;

Or. en

Änderungsantrag 25
Pál Szekeres, Sebastian Kruis, Jean-Paul Garraud, Virginie Joron

Entschließungsantrag
Erwägung R

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
R. in der Erwägung, dass 2024 keine Informationsbesuche für Petitionen stattfanden, für die aufgrund der Pause der Wahl zum Europäischen Parlament eine Untersuchung im Gange war; in der Erwägung, dass der Ausschuss die Folgebewertung durchgeführt und zwei Berichte über einen früheren Informationsbesuch im Jahr 2023 angenommen hat; in der Erwägung, dass für das erste Halbjahr 2025 eine Reihe von Informationsbesuchen geplant waren;	R. in der Erwägung, dass 2024 keine Informationsbesuche für Petitionen stattfanden, für die aufgrund der Pause der Wahl zum Europäischen Parlament eine Untersuchung im Gange war; in der Erwägung, dass der Ausschuss die Folgebewertung durchgeführt und zwei Berichte über einen früheren Informationsbesuch im Jahr 2023 angenommen hat; in der Erwägung, dass für das erste Halbjahr 2025 eine Reihe von Informationsbesuchen geplant waren; ***in der Erwägung, dass der Petitionsausschuss in seiner Sitzung vom Januar eine Studie zur Sprachenvielfalt und kulturellen Vielfalt und zu Minderheitensprachen und minorisierten Sprachen als Teil der sprachlichen und kulturellen Vielfalt Europas erörtert hat, die von der Fachabteilung Bürgerrechte und konstitutionelle Angelegenheiten des Europäischen Parlaments auf Ersuchen des Petitionsausschusses in Auftrag gegeben worden war;***

Or. en

Änderungsantrag 26
Kosma Złotowski, Ivaylo Valchev

Entschließungsantrag
Erwägung R

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
R. in der Erwägung, dass 2024 keine Informationsbesuche für Petitionen stattfanden, für die ***aufgrund der Pause der Wahl zum Europäischen Parlament*** eine Untersuchung im Gange war; in der Erwägung, dass der Ausschuss die Folgebewertung durchgeführt und zwei Berichte über ***einen früheren Informationsbesuch*** im Jahr 2023 angenommen hat; in der Erwägung, dass für das erste Halbjahr 2025 ***eine Reihe von Informationsbesuchen*** geplant waren;	R. in der Erwägung, dass 2024 ***aufgrund der Pause der Wahl zum Europäischen Parlament*** keine Informationsbesuche für Petitionen stattfanden, für die eine Untersuchung im Gange war; in der Erwägung, dass der Ausschuss die Folgebewertung durchgeführt und zwei Berichte über ***frühere Informationsbesuche*** im Jahr 2023 angenommen hat; in der Erwägung, dass für das erste Halbjahr 2025 ***zwei Informationsbesuche*** geplant waren;

Or. en

Änderungsantrag 27
Michał Kobosko

Entschließungsantrag
Ziffer 1

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
1. hebt hervor, dass dem Petitionsausschuss beim Schutz und bei der Förderung der Rechte der EU-Bürgerinnen und -Bürger und der Personen mit Wohnort in der EU eine grundlegende Rolle zukommt, da er sicherstellt, dass die Bedenken und Beschwerden der Petenten rasch, wirksam und angemessen geprüft und die Petenten über die ergriffenen Maßnahmen und die Fortschritte bei der Bearbeitung ihrer Petitionen informiert werden; weist darauf hin, dass alle Petitionen im Rahmen eines offenen, demokratischen und transparenten ***Petitionsverfahren*** behandelt werden;	1. hebt hervor, dass dem Petitionsausschuss beim Schutz und bei der Förderung der Rechte der EU-Bürgerinnen und -Bürger und der Personen mit Wohnort in der EU eine grundlegende Rolle zukommt, da er sicherstellt, dass die Bedenken und Beschwerden der Petenten rasch, wirksam und angemessen geprüft und die Petenten über die ergriffenen Maßnahmen und die Fortschritte bei der Bearbeitung ihrer Petitionen informiert werden; weist darauf hin, dass alle Petitionen im Rahmen eines offenen, demokratischen und transparenten ***Petitionsverfahrens*** behandelt werden; ***empfiehlt, die internen Verfahren zu überarbeiten, um sicherzustellen, dass ähnliche oder wiederholte Petitionen zusammengefasst und***

	effizienter bearbeitet werden, während gleichzeitig das Recht jedes Petenten, individuell Gehör zu erhalten, gewahrt wird;

Or. en

Änderungsantrag 28
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Ziffer 1

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
1. hebt hervor, dass dem Petitionsausschuss beim Schutz und bei der Förderung der Rechte der EU-Bürgerinnen und -Bürger und der Personen mit Wohnort in der EU eine grundlegende Rolle zukommt, ***da er sicherstellt***, dass die Bedenken und Beschwerden der Petenten rasch, wirksam und angemessen geprüft und die Petenten über die ergriffenen Maßnahmen und die Fortschritte bei der Bearbeitung ihrer Petitionen informiert werden; weist darauf hin, dass alle Petitionen im Rahmen eines offenen, demokratischen und transparenten ***Petitionsverfahren*** behandelt werden;	1. hebt hervor, dass dem Petitionsausschuss beim Schutz und bei der Förderung der Rechte der EU-Bürgerinnen und -Bürger und der Personen mit Wohnort in der EU eine grundlegende Rolle zukommt, ***und betont, dass er sicherstellen muss***, dass die Bedenken und Beschwerden der Petenten rasch, wirksam und angemessen geprüft und die Petenten über die ergriffenen Maßnahmen und die Fortschritte bei der Bearbeitung ihrer Petitionen ***gebührend*** informiert werden***; bedauert jedoch, dass dies in der Praxis nicht immer der Fall ist***; weist darauf hin, dass alle Petitionen im Rahmen eines offenen, demokratischen und transparenten ***Petitionsverfahrens*** behandelt werden ***müssen, das vom Ausschuss konsequent beizubehalten ist***;

Or. en

Änderungsantrag 29
Pál Szekeres, Sebastian Kruis, Jean-Paul Garraud, Virginie Joron, Mireia Borrás Pabón

Entschließungsantrag
Ziffer 1

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
1. hebt hervor, dass dem	1. hebt hervor, dass dem

Petitionsausschuss beim Schutz und bei der Förderung der Rechte der EU-Bürgerinnen und -Bürger und der Personen mit Wohnort in der EU eine grundlegende Rolle zukommt, da er sicherstellt, dass die Bedenken und Beschwerden der Petenten rasch, wirksam und angemessen geprüft und die Petenten über die ergriffenen Maßnahmen und die Fortschritte bei der Bearbeitung ihrer Petitionen informiert werden; weist darauf hin, dass alle Petitionen im Rahmen eines offenen, demokratischen und transparenten ***Petitionsverfahren*** behandelt werden;	Petitionsausschuss beim Schutz und bei der Förderung der Rechte der EU-Bürgerinnen und -Bürger und der Personen mit Wohnort in der EU eine grundlegende Rolle zukommt, da er sicherstellt, dass die Bedenken und Beschwerden der Petenten rasch, wirksam***, auf zugängliche Weise*** und angemessen geprüft und die Petenten über die ergriffenen Maßnahmen und die Fortschritte bei der Bearbeitung ihrer Petitionen informiert werden; weist darauf hin, dass alle Petitionen im Rahmen eines offenen, demokratischen und transparenten ***Petitionsverfahrens*** behandelt werden;

Or. en

Änderungsantrag 30
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Ziffer 1 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	1a. bedauert, dass der Petitionsausschuss beschließt, die überwiegende Mehrheit der eingegangenen Petitionen ohne jegliche Folgemaßnahmen abzuschließen, und dass Petitionen nicht mehr automatisch aus der Liste der B-Punkte gestrichen werden können, wenn neue Informationen vorliegen; stellt fest, dass den Petenten aufgrund dieser Praxis keine andere Möglichkeit bleibt, als Verwaltungs- oder Gerichtsverfahren einzuleiten, um Verstöße gegen das EU-Recht anzugehen, wodurch die Ziele und die Effizienz des Ausschusses untergraben werden;

Or. en

Änderungsantrag 31
Marcin Sypniewski

Entschließungsantrag
Ziffer 1 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	1a. würdigt, dass der Petitionsausschuss die demokratischen Grundsätze konsequent einhält und sich für die Wahrung der Rechte aller Mitglieder des Europäischen Parlaments, unabhängig von ihrer politischen Zugehörigkeit, einsetzt; betont, dass eine solche Unparteilichkeit die Glaubwürdigkeit und Zusammenarbeit im Petitionsverfahren stärkt und zum Vertrauen der Bürgerinnen und Bürger in den institutionellen Rahmen der Union beiträgt;

Or. en

Änderungsantrag 32
Michał Kobosko

Entschließungsantrag
Ziffer 2

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
2. hebt erneut die Bedeutung hervor, die einer kontinuierlichen öffentlichen Debatte über die Tätigkeitsbereiche der Union zukommt, die das Ziel hat, die ***Bürgerinneren*** und Bürger über den Umfang der Zuständigkeiten der Union und die verschiedenen Entscheidungsebenen zu informieren, um die Zahl der unzulässigen Petitionen zu verringern; bekräftigt in diesem Zusammenhang, dass mit aktiver Hilfe der vorhandenen Kommunikationsdienste umfassendere Sensibilisierungskampagnen durchgeführt werden müssen, damit die Bürgerinnen und Bürger mehr Informationen zu ihrem Petitionsrecht sowie über den Umfang der Zuständigkeiten der EU und die	2. hebt erneut die Bedeutung hervor, die einer kontinuierlichen öffentlichen Debatte über die Tätigkeitsbereiche der Union zukommt, die das Ziel hat, die ***Bürgerinnen*** und Bürger über den Umfang der Zuständigkeiten der Union und die verschiedenen Entscheidungsebenen zu informieren, um die Zahl der unzulässigen Petitionen zu verringern; bekräftigt in diesem Zusammenhang, dass mit aktiver Hilfe der vorhandenen Kommunikationsdienste umfassendere Sensibilisierungskampagnen durchgeführt werden müssen, damit die Bürgerinnen und Bürger mehr Informationen zu ihrem Petitionsrecht sowie über den Umfang der Zuständigkeiten der EU und die ***Befugnisse*** des Petitionsausschusses

Kompetenzen des Petitionsausschusses erhalten;

erhalten; ***fordert eine klarere, jargonfreie Kommunikation mit den Petenten und eine bessere öffentliche Erläuterung der Rolle des Petitionsausschusses und seiner Grenzen, insbesondere für schutzbedürftige Personen und diejenigen, die ihr Petitionsrecht zum ersten Mal wahrnehmen;***

Or. en

Änderungsantrag 33
Maria Zacharia

Entschließungsantrag
Ziffer 2

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
2. hebt erneut die Bedeutung hervor, die einer kontinuierlichen öffentlichen Debatte über die Tätigkeitsbereiche der Union zukommt, die das Ziel hat, die Bürgerinneren und Bürger über den Umfang der Zuständigkeiten der Union und die verschiedenen Entscheidungsebenen zu informieren, um die Zahl der unzulässigen Petitionen zu verringern; bekräftigt in diesem Zusammenhang, dass mit aktiver Hilfe der vorhandenen Kommunikationsdienste umfassendere Sensibilisierungskampagnen durchgeführt werden müssen, damit die Bürgerinnen und Bürger mehr Informationen zu ihrem Petitionsrecht sowie über den Umfang der Zuständigkeiten der EU und die Kompetenzen des Petitionsausschusses erhalten;	2. hebt erneut die Bedeutung hervor, die einer kontinuierlichen öffentlichen Debatte über die Tätigkeitsbereiche der Union zukommt, die das Ziel hat, die Bürgerinneren und Bürger über den Umfang der Zuständigkeiten der Union und die verschiedenen Entscheidungsebenen zu informieren, um die Zahl der unzulässigen Petitionen zu verringern; bekräftigt in diesem Zusammenhang, dass mit aktiver Hilfe der vorhandenen Kommunikationsdienste umfassendere Sensibilisierungskampagnen durchgeführt werden müssen, damit die Bürgerinnen und Bürger mehr Informationen zu ihrem Petitionsrecht sowie über den Umfang der Zuständigkeiten der EU und die Kompetenzen des Petitionsausschusses erhalten; ***betont, dass es Informationskampagnen zum Petitionsrecht bedarf, die sich insbesondere an abgelegene Regionen und Inselregionen sowie an marginalisierte Bevölkerungsgruppen richten, damit sich mehr Bürger beteiligen;***

Or. el

Änderungsantrag 34
Virginie Joron, Pál Szekeres, Sebastian Kruis, Jean-Paul Garraud, Mireia Borrás Pabón

Entschließungsantrag
Ziffer 2

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
2. hebt erneut die Bedeutung hervor, die einer kontinuierlichen öffentlichen Debatte über die Tätigkeitsbereiche der Union zukommt, die das Ziel hat, die Bürgerinneren und Bürger über den Umfang der Zuständigkeiten der Union und die verschiedenen Entscheidungsebenen zu informieren, um die Zahl der unzulässigen Petitionen zu verringern; bekräftigt in diesem Zusammenhang, dass mit aktiver Hilfe der vorhandenen Kommunikationsdienste umfassendere Sensibilisierungskampagnen durchgeführt werden müssen, damit die Bürgerinnen und Bürger mehr Informationen zu ihrem Petitionsrecht sowie über den Umfang der Zuständigkeiten der EU und die Kompetenzen des Petitionsausschusses erhalten;	2. hebt erneut die Bedeutung hervor, die einer kontinuierlichen öffentlichen Debatte über die Tätigkeitsbereiche der Union zukommt, die das Ziel hat, die Bürgerinneren und Bürger über den Umfang der Zuständigkeiten der Union und die verschiedenen Entscheidungsebenen zu informieren, um die Zahl der unzulässigen Petitionen zu verringern; bekräftigt in diesem Zusammenhang, dass ***ausschließlich*** mit aktiver Hilfe der ***in der gesamten Union*** vorhandenen Kommunikationsdienste umfassendere Sensibilisierungskampagnen durchgeführt werden müssen***, ohne zusätzliche Kosten zu verursachen***, damit die Bürgerinnen und Bürger mehr Informationen zu ihrem Petitionsrecht sowie über den Umfang der Zuständigkeiten der EU und die Kompetenzen des Petitionsausschusses erhalten;

Or. fr

Änderungsantrag 35
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Ziffer 2 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	2a. fordert den Petitionsausschuss nachdrücklich auf, sich aktiv für eine Strategie zur Sensibilisierung für das Petitionsrecht einzusetzen, wobei der Schwerpunkt auf die Bestärkung von

Frauen und unterrepräsentierten Gemeinschaften, der ländlichen Bevölkerung und von jungen Menschen gelegt und digitale Instrumente, Schulen und Gemeinschaftsplattformen genutzt werden sollten; fordert, dass in den Mitgliedstaaten in Zusammenarbeit mit den nationalen Parlamenten und der Zivilgesellschaft regelmäßige Workshops veranstaltet werden;

Or. en

Änderungsantrag 36
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Ziffer 2 b (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	2b. bedauert, dass die öffentliche Debatte über Petitionen allzu häufig durch nationale parteipolitische Interessen beeinflusst wird, was verhindert, dass echte Petitionen von Bürgerinnen und Bürgern im Ausschuss ordnungsgemäß Gehör finden, und die Transparenz und Unparteilichkeit, die der Ausschuss zu wahren hat, untergräbt;

Or. en

Änderungsantrag 37
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Ziffer 2 c (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	2c. bedauert, dass von EU-Bürgerinnen und Bürgern eingereichte Petitionen zu mutmaßlichen Verstößen gegen das humanitäre Völkerrecht und zu Verletzungen der Grundrechte im

	Zusammenhang mit dem Konflikt im Gazastreifen und in der Ukraine für unzulässig erklärt wurden; betont, dass das Recht, sich mit einer Petition an das Europäische Parlament zu wenden, ein wichtiges demokratisches Instrument für die Bürgerinnen und Bürger ist, um Bedenken hinsichtlich des auswärtigen Handelns der EU und der Achtung des Völkerrechts zu äußern; betont, dass die Ablehnung derartiger Petitionen ohne weitere Prüfung das Vertrauen der Bürgerinnen und Bürger in das Engagement der Union für die Menschenrechte und die in Artikel 2 des Vertrags über die Europäische Union verankerten Werte untergraben könnte;

Or. en

Änderungsantrag 38
Mireia Borrás Pabón

Entschließungsantrag
Ziffer 3

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
3. weist auf die europäische Dimension des Petitionsausschusses hin, an den sich Bürgerinnen und Bürger aus allen 27 Mitgliedstaaten in Angelegenheiten wenden können, die in den Anwendungsbereich der EU-Verträge und der Rechtsvorschriften der EU fallen; ist der Ansicht, dass der Ausschuss eine besondere Verantwortung dafür trägt, diese europäische Dimension zu wahren und den Bürgerinnen und Bürgern den Mehrwert der europäischen Einheit und Integration aufzuzeigen;	***entfällt***

Or. es

Änderungsantrag 39
Virginie Joron, Pál Szekeres, Sebastian Kruis, Jean-Paul Garraud, Mireia Borrás Pabón

Entschließungsantrag
Ziffer 3

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
3. weist auf die europäische Dimension des Petitionsausschusses hin, an den sich Bürgerinnen und Bürger aus allen 27 Mitgliedstaaten in Angelegenheiten wenden können, die in den Anwendungsbereich der EU-Verträge und der Rechtsvorschriften der EU fallen; ist der Ansicht, dass der Ausschuss eine besondere Verantwortung dafür trägt, diese europäische Dimension zu wahren und den Bürgerinnen und Bürgern den Mehrwert der europäischen Einheit und Integration aufzuzeigen;	3. weist auf die europäische Dimension des Petitionsausschusses hin, an den sich Bürgerinnen und Bürger aus allen 27 Mitgliedstaaten in Angelegenheiten wenden können, die in den Anwendungsbereich der EU-Verträge und der Rechtsvorschriften der EU fallen; ist der Ansicht, dass der Ausschuss ***– unter Achtung der Souveränität und der nationalen Besonderheiten –*** eine besondere Verantwortung dafür trägt, diese europäische Dimension zu wahren und den Bürgerinnen und Bürgern den Mehrwert der europäischen Einheit und Integration aufzuzeigen;

Or. fr

Änderungsantrag 40
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Ziffer 3 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	3a. betont, dass der Petitionsausschuss dafür verantwortlich ist, die Grundsätze der Gleichbehandlung und Nichtdiskriminierung zu wahren; bedauert, dass den Ausschuss nur sehr wenige Petitionen zu Diskriminierung aufgrund des Geschlechts, der Rasse, der Hautfarbe, der ethnischen oder sozialen Herkunft, der genetischen Merkmale, der Religion oder Weltanschauung, der politischen oder sonstigen Anschauung, der Zugehörigkeit zu einer nationalen Minderheit, der Geburt, des Alters oder der sexuellen Ausrichtung erreicht haben; betont ferner, dass etwa 50 Millionen Frauen im Alter von 18 bis

74 Jahren in der EU körperliche Gewalt (was auch Bedrohung einschließt) oder sexuelle Gewalt im Erwachsenenalter erfahren haben;

Or. en

Änderungsantrag 41
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Ziffer 4

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
4. weist darauf hin, dass Petitionen für das Parlament und die anderen EU-Organe eine einzigartige Gelegenheit sind, unmittelbar mit den EU-Bürgerinnen und -Bürgern in Kontakt zu treten und einen regelmäßigen Dialog mit ihnen zu führen, insbesondere in Fällen, in denen diese von der fehlerhaften Anwendung des EU-Rechts oder von Verstößen dagegen betroffen sind; betont, dass die EU-Organe und nationale, regionale und lokale Behörden bei Untersuchungen im Zusammenhang mit der Umsetzung und Einhaltung des EU-Rechts verstärkt zusammenarbeiten müssen; ist der Ansicht, dass eine solche Zusammenarbeit von entscheidender Bedeutung ist, um die Bedenken der Bürgerinnen und Bürger hinsichtlich der Anwendung des EU-Rechts anzugehen und auszuräumen, und dass diese Zusammenarbeit zur Stärkung der demokratischen Legitimität und Rechenschaftspflicht der EU beiträgt; fordert ***daher, dass die*** Vertreter der Mitgliedstaaten an Ausschusssitzungen teilnehmen und dass ***auf vom Petitionsausschuss an nationale Behörden übermittelte Ersuchen um Klarstellungen und Informationen zeitnah und ausführlich reagiert*** wird;	4. weist darauf hin, dass Petitionen für das Parlament und die anderen EU-Organe eine einzigartige Gelegenheit sind, unmittelbar mit den EU-Bürgerinnen und -Bürgern in Kontakt zu treten und einen regelmäßigen Dialog mit ihnen zu führen, insbesondere in Fällen, in denen diese von der fehlerhaften Anwendung des EU-Rechts oder von Verstößen dagegen betroffen sind; betont, dass die EU-Organe und nationale, regionale und lokale Behörden bei Untersuchungen im Zusammenhang mit der Umsetzung und Einhaltung des EU-Rechts verstärkt zusammenarbeiten müssen; ist der Ansicht, dass eine solche Zusammenarbeit von entscheidender Bedeutung ist, um die Bedenken der Bürgerinnen und Bürger hinsichtlich der Anwendung des EU-Rechts anzugehen und auszuräumen, und dass diese Zusammenarbeit zur Stärkung der demokratischen Legitimität und Rechenschaftspflicht der EU beiträgt; fordert***, dass*** Vertreter der Mitgliedstaaten ***verpflichtend und regelmäßig*** an Ausschusssitzungen teilnehmen***, die ihre Zuständigkeit betreffen,*** und dass ***wiederholte Abwesenheiten Folgen nach sich ziehen, um sicherzustellen, dass den Bedenken der Petenten angemessen nachgegangen*** wird;

Or. en

Änderungsantrag 42
Virginie Joron, Pál Szekeres, Sebastian Kruis, Jean-Paul Garraud

Entschließungsantrag
Ziffer 4

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
4. weist darauf hin, dass Petitionen für das Parlament und die anderen EU-Organe eine einzigartige Gelegenheit sind, unmittelbar mit den EU-Bürgerinnen und -Bürgern in Kontakt zu treten und einen regelmäßigen Dialog mit ihnen zu führen, insbesondere in Fällen, in denen diese von der fehlerhaften Anwendung des EU-Rechts oder von Verstößen dagegen betroffen sind; betont, dass die EU-Organe und nationale, regionale und lokale Behörden bei Untersuchungen im Zusammenhang mit der Umsetzung und Einhaltung des EU-Rechts verstärkt zusammenarbeiten müssen; ist der Ansicht, dass eine solche Zusammenarbeit von entscheidender Bedeutung ist, um die Bedenken der Bürgerinnen und Bürger hinsichtlich der Anwendung des EU-Rechts anzugehen und auszuräumen, und dass diese Zusammenarbeit zur Stärkung der demokratischen Legitimität und Rechenschaftspflicht der EU beiträgt; fordert daher, dass die Vertreter der Mitgliedstaaten an Ausschusssitzungen teilnehmen und dass auf vom Petitionsausschuss an nationale Behörden übermittelte Ersuchen um Klarstellungen und Informationen zeitnah und ausführlich reagiert wird;	4. weist darauf hin, dass Petitionen für das Parlament und die anderen EU-Organe eine einzigartige Gelegenheit sind, unmittelbar mit den EU-Bürgerinnen und -Bürgern in Kontakt zu treten und einen regelmäßigen Dialog mit ihnen zu führen, insbesondere in Fällen, in denen diese von der fehlerhaften Anwendung des EU-Rechts oder von Verstößen dagegen betroffen sind; betont, dass die EU-Organe und nationale, regionale und lokale Behörden bei Untersuchungen im Zusammenhang mit der Umsetzung und Einhaltung des EU-Rechts verstärkt zusammenarbeiten müssen; ist der Ansicht, dass eine solche Zusammenarbeit von entscheidender Bedeutung ist, um die Bedenken der Bürgerinnen und Bürger hinsichtlich der Anwendung des EU-Rechts anzugehen und auszuräumen, und dass diese Zusammenarbeit zur Stärkung der demokratischen Legitimität und Rechenschaftspflicht der EU beiträgt; fordert daher, dass die Vertreter der Mitgliedstaaten ***freiwillig und unverbindlich*** an Ausschusssitzungen teilnehmen und dass auf vom Petitionsausschuss an nationale Behörden übermittelte Ersuchen um Klarstellungen und Informationen zeitnah und ausführlich reagiert wird;

Or. fr

Änderungsantrag 43
Nikos Pappas

Entschließungsantrag

Ziffer 4 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	4a. hebt hervor, dass die Petenten das Recht haben, in transparenter Weise über die geltenden Vorschriften und Bedingungen informiert zu werden, die für die Kostenerstattung bei der persönlichen Teilnahme an Sitzungen des Petitionsausschusses gelten; weist erneut darauf hin, dass die Teilnahme von Petenten an den Sitzungen des Petitionsausschusses in Artikel 9 des Beschlusses des Präsidiums vom 24. Juni 2024 zur Festlegung einer Regelung für öffentliche Anhörungen geregelt ist und die einzige Anforderung für die Petenten darin besteht, dass ihr Herkunftsort innerhalb der Union liegt; weist darauf hin, dass eine Reihe von Petenten aufgefordert wurde, Informationen über ihre finanzielle Lage zur Verfügung zu stellen, um ihre Petitionen beim Ausschuss vorstellen und eine Kostenerstattung erhalten zu können; bekräftigt, dass die Erwartungen der Petenten in Bezug auf ihre Gleichbehandlung und den Schutz ihres Rechts, dem Ausschuss ihre Petitionen vorzustellen und die Kosten gemäß Artikel 9 unabhängig von ihrer finanziellen Lage erstattet zu bekommen, erfüllt werden müssen, wobei die geltenden Vorschriften, auch in Bezug auf die Nichtoffenlegung sensibler personenbezogener Daten ohne rechtliche Grundlage, gewahrt werden müssen; betont, dass die Bereitstellung einer solchen Unterstützung dazu dient, bestehende Hindernisse zu beseitigen, für Transparenz zu sorgen, die Gerechtigkeit zu steigern und die Ausübung des Petitionsrechts zu gewährleisten;

Or. en

Änderungsantrag 44

Marcin Sypniewski

Entschließungsantrag
Ziffer 4 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	4a. betont, dass es einer strukturierten Zusammenarbeit zwischen dem Petitionsausschuss und den nationalen Parlamenten der Mitgliedstaaten, insbesondere mit ihren für Petitionen der Bürgerinnen und Bürger zuständigen parlamentarischen Gremien, bedarf, um den Anliegen der Bürgerinnen und Bürger besser Rechnung zu tragen und dafür zu sorgen, dass die in Petitionen aufgeworfenen Fragen, die in die geteilte Zuständigkeit fallen, auf abgestimmte Weise weiterverfolgt werden;

Or. en

Änderungsantrag 45
Mireia Borrás Pabón

Entschließungsantrag
Ziffer 4 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	4a. weist darauf hin, dass der Petitionsausschuss eine Vielzahl an Petitionen bezüglich der Angriffe auf die Rechtsstaatlichkeit in Spanien Anfang 2024 erhielt; stellt fest, dass die spanischen Bürgerinnen und Bürger den Petitionsausschuss als Möglichkeit erachten, die Angriffe auf geltendes Recht durch die sozialistische Regierung und die Verletzung der Rechte zu unterbinden; bedauert, dass es vonseiten der Kommission keine eindeutigen und direkten Maßnahmen als Antwort auf die öffentliche Empörung gegenüber dem rechtswidrigen Vorgehen der spanischen Regierung gab;

Or. es

Änderungsantrag 46
Mireia Borrás Pabón

Entschließungsantrag
Ziffer 4 b (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	4b. begrüßt die im Januar 2024 abgehaltene gemeinsame Aussprache über bis zu 8 Petitionen zum Thema der Verschlechterung der Rechtsstaatlichkeit in Spanien infolge der Absicht der Regierung von Pedro Sánchez, eine rechtswidrige Amnestie zu billigen – unter Verstoß gegen sowohl spanisches als auch EU-Recht – ausschließlich mit dem Ziel, die Beibehaltung seiner Position als Premierminister im Austausch gegen die Stimmen der separatistischen Minderheiten bei seinem Antritt zu sichern;

Or. es

Änderungsantrag 47
Mireia Borrás Pabón

Entschließungsantrag
Ziffer 4 c (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	4c. bedauert, dass sich die Kommission der von den Petenten im Rahmen der gemeinsamen Aussprache im Januar 2024 über die Angriffe der sozialistischen Partei unter Pedro Sánchez auf die Rechtsstaatlichkeit in Spanien angeprangerten Gefahr nicht bewusst wurde und dass sie nicht entsprechend handelte, um die Verletzung der Rechte spanischer Bürgerinnen und Bürger zu verhindern;

Or. es

Änderungsantrag 48
Marcin Sypniewski

Entschließungsantrag
Ziffer 5 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	5a. weist darauf hin, dass es keinen klaren und zugänglichen Rechtsbehelf für EU-Bürgerinnen und -Bürger gibt, die Entscheidungen von EU-Organen, die sie unmittelbar betreffen, anfechten möchten; fordert, dass ein wirksamerer und bürgerfreundlicherer Beschwerde- und Rechtsbehelfsmechanismus eingerichtet wird; betont, dass die demokratischen Werte und die Rechtsstaatlichkeit auf alle Mitgliedstaaten und politischen Akteure in gleicher Weise angewandt werden müssen, unabhängig von ihrer ideologischen Ausrichtung;

Or. en

Änderungsantrag 49
Cristian Terheş

Entschließungsantrag
Ziffer 6 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	6a. würdigt, dass der Petitionsausschuss die Petition Nr. 1168/2023 geprüft hat, die von Mihai Igna im Namen der Vereinigung „Gemeinsam bringen wir Wohlstand“ eingereicht wurde und in der die Rückgabe des Staatsschatzes und der historischen Archive Rumäniens, die sich derzeit in Russland befinden, gefordert wird; betont, dass dieser Debatte für alle

Mitgliedstaaten, die in ihrer Geschichte von Plünderungen durch Russland betroffen waren, eine tiefe historische Bedeutung zukommt, insbesondere im Zusammenhang mit dem anhaltenden Krieg in der Ukraine, zumal dadurch die umfassenderen Herausforderungen im Zusammenhang mit der Erhaltung der Kultur und dem Schutz des nationalen Erbes in Zeiten geopolitischer Konflikte verdeutlicht werden; betont, dass in dem Einsatz des Petitionsausschusses in dieser Angelegenheit sein Engagement für die Wahrung der Rechte der EU-Bürgerinnen und -Bürger und der Mitgliedstaaten, den Schutz des historischen Erbes Rumäniens und die Unterstützung der rechtmäßigen Forderungen des Landes auf internationaler Ebene zum Ausdruck kommt; verweist auf die anschließende Entschließung des Plenums zur Rückgabe des rumänischen Staatsschatzes, den sich Russland rechtswidrig angeeignet hat[1a];

[1a] ABl. C, C/2024/6559, 12.11.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/C/2024/6559/oj.

Or. en

Änderungsantrag 50
Ana Miranda Paz

Entschließungsantrag
Ziffer 6 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	6a. fordert die Kommission auf, ihren strategischen Ansatz zur Durchsetzung des EU-Rechts dringend zu überarbeiten, damit das Europäische Parlament das Potenzial des in den EU-Verträgen und in der Charta der Grundrechte der EU verankerten Petitionsrechts voll ausschöpfen kann; ist der Ansicht, dass die Kommission für Transparenz und den

Zugang zu Dokumenten, die zwischen ihren Dienststellen und den Behörden der Mitgliedstaaten im Rahmen von Vertragsverletzungsverfahren und EU-Pilotverfahren ausgetauscht werden, sorgen und die Zeit, die sie benötigt, um Vertragsverletzungsverfahren an den Gerichtshof der Europäischen Union zu verweisen, drastisch verkürzen muss; fordert die Kommission erneut auf, für Rechtsklarheit in Bezug auf die Kriterien zu sorgen, die ihrem strategischen Ansatz für die Durchsetzung des EU-Rechts zugrunde liegen, der angewandt wird, wenn im Falle von Verstößen gegen das EU-Recht förmliche Maßnahmen gegen Mitgliedstaaten ergriffen werden;

Or. en

Änderungsantrag 51
Marcin Sypniewski

Entschließungsantrag
Ziffer 6 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	6a. weist darauf hin, dass bei Maßnahmen der Kommission für ein Höchstmaß an Transparenz gesorgt werden muss, insbesondere angesichts der jüngsten Bedenken der Europäischen Bürgerbeauftragten in Bezug auf den mangelnden Zugang zur Kommunikation zwischen der Präsidentin der Kommission und externen Akteuren, unter anderem zu Textnachrichten mit Pharmaunternehmen; fordert die Kommission auf, den Zugang zu institutioneller Korrespondenz zu verbessern und die demokratische Kontrolle in solchen Fällen zu stärken;

Or. en

Änderungsantrag 52
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Ziffer 6 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	6a. fordert eine unabhängige, regelmäßige Bewertung der Qualität und Klarheit der Antworten der Kommission auf Petitionen, wobei der Schwerpunkt insbesondere auf Lesbarkeit, Relevanz und Sensibilität für die Umstände der Petenten liegen sollte, um einen sinnvollen und respektvollen Umgang mit den Bürgerinnen und Bürgern sicherzustellen;

Or. en

Änderungsantrag 53
Virginie Joron, Pál Szekeres, Sebastian Kruis, Jean-Paul Garraud

Entschließungsantrag
Ziffer 7

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
7. ist der Auffassung, dass ***die*** Mitgliedstaaten ***und der*** Petitionsausschuss ***aktiver zusammenarbeiten sollten***, um Blockaden bei Petitionen zu beseitigen, die eine zügige Antwort und Reaktion der nationalen Gebietskörperschaften erfordern;	7. ist der Auffassung, dass ***eine aktivere Zusammenarbeit der*** Mitgliedstaaten ***mit dem*** Petitionsausschuss ***zweckdienlich sein kann***, um Blockaden bei Petitionen zu beseitigen, die eine zügige Antwort und Reaktion der nationalen Gebietskörperschaften erfordern;

Or. fr

Änderungsantrag 54
Maria Zacharia

Entschließungsantrag
Ziffer 7 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	7a. bedauert, dass die Mitgliedstaaten und die nationalen Behörden in vielen Fällen nicht auf die Schreiben des Petitionsausschusses reagieren, in denen sie um Erläuterungen oder Informationen zu Petitionen gebeten werden; fordert den Petitionsausschuss auf, in regelmäßigen Abständen, z. B. einmal jährlich, bekannt zu geben, auf wie viele Schreiben die Mitgliedstaaten nicht reagiert haben und welche Themen diese Petitionen zum Gegenstand hatten;

Or. el

Änderungsantrag 55
Mireia Borrás Pabón

Entschließungsantrag
Ziffer 7 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	7a. bedauert die mangelnden Fortschritte bei der Kontrolle der Migration an den Außengrenzen der EU mit der Folge, dass die Bürgerinnen und Bürger, die in diesen Gebieten leben, unmittelbar unter den Folgen der massenhaften und unkontrollierten illegalen Einwanderung leiden, wie die Einwohner der Kanarischen Inseln dem Petitionsausschuss im April 2024 gemeldet haben;

Or. es

Änderungsantrag 56
Michał Kobosko

Entschließungsantrag
Ziffer 8 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	8a. betont, dass die digitalen Instrumente des Petitionsausschusses modernisiert werden müssen, unter anderem mithilfe eines benutzerfreundlichen und mehrsprachigen Petitionsportals, das es den Petenten ermöglicht, den Status ihrer Akte in Echtzeit zu verfolgen und auf einschlägige aktuelle Informationen zuzugreifen;

Or. en

Änderungsantrag 57
Michał Kobosko

Entschließungsantrag
Ziffer 8 b (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	8b. fordert das Sekretariat und die zuständigen Dienststellen auf, zu prüfen, wie künstliche Intelligenz auf verantwortungsvolle Weise genutzt werden kann, um die Kategorisierung, Übersetzung und Priorisierung von Petitionen zu verbessern und gleichzeitig die uneingeschränkte Einhaltung der Datenschutz- und Transparenznormen sicherzustellen;

Or. en

Änderungsantrag 58
Virginie Joron, Pál Szekeres, Sebastian Kruis, Jean-Paul Garraud, Mireia Borrás Pabón

Entschließungsantrag
Ziffer 9

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
9. weist erneut darauf hin, dass sich die Kommission verpflichtet hat, mit dem	9. weist erneut darauf hin, dass sich die Kommission verpflichtet hat, mit dem

Parlament ein interinstitutionelles IT-Instrument zu entwickeln, mit dem Informationen und Dokumente über sämtliche Folgemaßnahmen zu Petitionen wie Vertragsverletzungsverfahren, Gesetzgebungsvorschläge oder Antworten nationaler Behörden ausgetauscht werden können, um die Transparenz und Effizienz der Bearbeitung von Petitionen zu steigern, was in einem weiter gefassten Kontext dazu beitragen würde, das Vertrauen der Bürgerinnen und Bürger in die EU-Organe und das europäische Projekt zu stärken;	Parlament ein interinstitutionelles IT-Instrument zu entwickeln, mit dem Informationen und Dokumente über sämtliche Folgemaßnahmen zu Petitionen wie Vertragsverletzungsverfahren, Gesetzgebungsvorschläge oder Antworten nationaler Behörden ausgetauscht werden können, um die Transparenz und Effizienz der Bearbeitung von Petitionen zu steigern, was in einem weiter gefassten Kontext dazu beitragen würde, das Vertrauen der Bürgerinnen und Bürger in die EU-Organe und das europäische Projekt zu stärken***, insbesondere zu einem Zeitpunkt, zu dem einige der Akteure, die sich dafür stark machen, immer stärkere Zensur und sogar die Nichtigerklärung demokratischer Wahlen fordern, wenn ihnen die Ergebnisse nicht zusagen***;

Or. fr

Änderungsantrag 59
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Ziffer 9

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
9. weist erneut darauf hin, dass sich die Kommission verpflichtet hat, mit dem Parlament ein interinstitutionelles IT-Instrument zu entwickeln, mit dem Informationen und Dokumente über sämtliche Folgemaßnahmen zu Petitionen wie Vertragsverletzungsverfahren, Gesetzgebungsvorschläge oder Antworten nationaler Behörden ausgetauscht werden können, um die Transparenz und Effizienz der Bearbeitung von Petitionen zu steigern, ***was in einem weiter gefassten Kontext dazu beitragen würde***, das Vertrauen der Bürgerinnen und Bürger in die EU-Organe und das europäische Projekt ***zu stärken***;	9. weist erneut darauf hin, dass sich die Kommission verpflichtet hat, mit dem Parlament ein interinstitutionelles IT-Instrument zu entwickeln, mit dem Informationen und Dokumente über sämtliche Folgemaßnahmen zu Petitionen wie Vertragsverletzungsverfahren, Gesetzgebungsvorschläge oder Antworten nationaler Behörden ausgetauscht werden können, um die Transparenz und Effizienz der Bearbeitung von Petitionen zu steigern, ***und fordert die rasche Einführung und öffentliche Zugänglichkeit dieses Dokument, einschließlich Aktualisierungen in Echtzeit und mehrsprachiger Funktionalität, wodurch die Transparenz***, ***die Effizienz und*** das Vertrauen der Bürgerinnen und Bürger in

die EU-Organe und das europäische Projekt ***gestärkt würden***;

Or. en

Änderungsantrag 60
Nils Ušakovs

Entschließungsantrag
Ziffer 11 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	11a. weist erneut darauf hin, dass sich der Petitionsausschuss an verschiedenen interparlamentarischen Netzen beteiligt, etwa in Bezug auf den Haushalt oder die durchgängige Berücksichtigung von Gleichstellungsfragen, und ist der Ansicht, dass die einzigartige Nähe des Ausschusses zu den Bürgerinnen und Bürgern durch das Petitionsverfahren als Instrument der partizipativen Demokratie einen wichtigen Mehrwert für die Beschlussfassungs- und Gesetzgebungsverfahren des Parlaments darstellt;

Or. en

Änderungsantrag 61
Mireia Borrás Pabón

Entschließungsantrag
Ziffer 12

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
12. stellt fest, dass Umweltfragen im Jahr 2024 nach wie vor der wichtigste Bereich waren, in dem die Petenten ernsthafte Bedenken äußerten, und dass sich über 20 % der Petitionen mit Umweltthemen befassten; betont, dass die Erwartungen der EU-Bürgerinnen und -Bürger in Bezug auf den Umweltschutz	***entfällt***

erfüllt werden müssen, und fordert die Kommission nachdrücklich auf, zusammen mit den Mitgliedstaaten die korrekte Umsetzung der EU-Rechtsvorschriften im Bereich der Umwelt sicherzustellen;

Or. es

Änderungsantrag 62
Pál Szekeres, Sebastian Kruis, Jean-Paul Garraud

Entschließungsantrag
Ziffer 12

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
12. stellt fest, dass Umweltfragen im Jahr 2024 nach wie vor der wichtigste Bereich waren, in dem die Petenten ernsthafte Bedenken äußerten, und dass sich über 20 % der Petitionen mit Umweltthemen befassten; betont, dass die Erwartungen der EU-Bürgerinnen und -Bürger in Bezug auf den Umweltschutz erfüllt werden müssen, und fordert die Kommission nachdrücklich auf, zusammen mit den Mitgliedstaaten die korrekte Umsetzung der EU-Rechtsvorschriften im Bereich der Umwelt sicherzustellen;	12. stellt fest, dass Umweltfragen im Jahr 2024 nach wie vor der wichtigste Bereich waren, in dem die Petenten ernsthafte Bedenken äußerten, und dass sich über 20 % der Petitionen mit Umweltthemen befassten; betont, dass die Erwartungen der EU-Bürgerinnen und -Bürger in Bezug auf den Umweltschutz erfüllt werden müssen, und fordert die Kommission nachdrücklich auf, zusammen mit den Mitgliedstaaten die korrekte Umsetzung der EU-Rechtsvorschriften im Bereich der Umwelt sicherzustellen; ***bedauert jedoch, dass die Petitionen Nr. 1464/2024 und Nr. 1466/2024 trotz der großen Bedeutung der Bedenken im Zusammenhang mit dem Krieg in der Ukraine nicht auf die Tagesordnung des PETI-Ausschusses gesetzt wurden;***

Or. en

Änderungsantrag 63
Ana Miranda Paz

Entschließungsantrag
Ziffer 12 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12a. bedauert zutiefst, dass die Kommission als Begründung für die Herabstufung des Wolfsschutzes in der EU einen Bericht der Expertengruppe „Large Carnivore Initiative for Europe“ (Initiative für die Großraubtiere Europas) angeführt hat, obwohl sie zuvor denselben Bericht als Grundlage verwendet hat, um einen Vorschlag abzulehnen, mit dem derselbe Zweck verfolgt wurde, und obwohl keine wesentlichen Veränderungen bei den Wolfspopulationen verzeichnet wurden; ist zutiefst besorgt darüber, dass der herabgestufte Schutzstatus von Wölfen in der EU dazu führen wird, dass der Erhaltungszustand der Wolfspopulationen im Widerspruch zu den geltenden Erhaltungszielen untergraben wird, wie bereits von Petenten hervorgehoben wurde;

Or. en

Änderungsantrag 64
Mireia Borrás Pabón

Entschließungsantrag
Ziffer 12 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12a. weist darauf hin, dass der Petitionsausschuss in seiner Sitzung im November 2024 das Einschreiten der Kommission gefordert hat, um die Zerstörung der Flora, der Fauna und des Ökosystems des Nationalparks von Cabañeros, eines Schutzgebiets gemäß der Habitat-Richtlinie, zu verhindern; fordert die Kommission auf, die Lage des Parks vor Ort zu bewerten und zu vermitteln, damit die zuständigen nationalen Behörden den Eigentümern gestatten, die Populationen von Huftieren zu kontrollieren, die das Ökosystem des

Parks zerstören, ohne dass ihre Rechte eingeschränkt werden;

Or. es

Änderungsantrag 65
Nils Ušakovs

Entschließungsantrag
Ziffer 12 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12a. hebt die erfolgreiche öffentliche Anhörung zu den Verantwortlichkeiten der im Bereich fossile Brennstoffe tätigen Unternehmen in der Krise der Lebenshaltungskosten hervor, die auf zahlreichen Petitionen zu diesem Thema beruht; betont, dass die unzulässige Einflussnahme dieser Unternehmen auf die Beschlussfassung und den Gesetzgebungsprozess der EU Anlass zur Sorge geben könnte, und fordert die Kommission auf, beim Umgang mit verschiedenen Interessenvertretern uneingeschränkte Transparenz zu gewährleisten, um jegliches Risiko eines möglichen Interessenkonflikts zu vermeiden und ein Höchstmaß an institutioneller Integrität und Vertrauen der Öffentlichkeit aufrechtzuerhalten;

Or. en

Änderungsantrag 66
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Ziffer 12 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12a. nimmt die wachsende Zahl von Petitionen zum Schutz der Rechte des Kindes, einschließlich der Online-

Sicherheit, des Zugangs zu Bildung, des Schutzes vor Missbrauch und der Privatsphäre im digitalen Umfeld, zur Kenntnis; fordert eine verstärkte Zusammenarbeit zwischen den EU-Organen, den Mitgliedstaaten und der Zivilgesellschaft, um die in Petitionen festgestellten Lücken beim Kinderschutz schnellstmöglich zu schließen; betont, dass die Ergebnisse von Petitionen in die EU-Strategien für die Rechte des Kindes einbezogen werden müssen und dass erforderlichenfalls neue Gesetzgebungsinitiativen geprüft werden müssen;

Or. en

Änderungsantrag 67
Marcin Sypniewski

Entschließungsantrag
Ziffer 12 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12a. nimmt die anhaltend hohe Zahl von Petitionen im Zusammenhang mit dem Binnenmarkt und dem Verbraucherschutz mit Besorgnis zur Kenntnis; ist der Ansicht, dass der zunehmende Regelungsaufwand auf EU-Ebene negative Auswirkungen auf das Funktionieren des Marktes und die Verbraucherrechte hat; fordert die Kommission auf, dafür zu sorgen, dass künftige Rechtsvorschriften gründliche Folgenabschätzungen in Bezug auf die alltäglichen Erfahrungen der Bürgerinnen und Bürger umfassen;

Or. en

Änderungsantrag 68
Maria Zacharia

Entschließungsantrag
Ziffer 12 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12a. betont, dass zahlreiche Petitionen Fragen im Zusammenhang mit Verstößen von Mitgliedstaaten gegen die Rechtsstaatlichkeit betreffen; stellt fest, dass die Grundrechte der Bürger geschützt werden müssen und dass dem Petitionsausschuss in dieser Hinsicht eine wichtige Rolle zukommt;

Or. el

Änderungsantrag 69
Cristian Terheş

Entschließungsantrag
Ziffer 12 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12a. hebt hervor, dass eine weitere zentrale Frage, die von den Bürgerinnen und Bürgern angesprochen wird, die Missachtung ihres Rechts auf Zugang zu Dokumenten durch die Kommission ist;

Or. en

Änderungsantrag 70
Ana Miranda Paz

Entschließungsantrag
Ziffer 12 b (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12b. hebt die konstruktive Arbeit des Petitionsausschusses zur Verbesserung des Tierschutzes im Anschluss an die Bewertung und Weiterverfolgung einer Petition hervor, die von 309 911 Bürgerinnen und Bürgern

unterzeichnet wurde und in der ein EU-Kommissar für Tierschutz gefordert wurde; begrüßt die Entscheidung von Kommissionspräsidentin Ursula von der Leyen, einem Kommissionsmitglied Zuständigkeit für den Tierschutz zu übertragen, wobei auf dem Konzept „Eine Gesundheit“ aufgebaut wird, bei dem die Verbindung zwischen Menschen, Tieren, Pflanzen und ihrer gemeinsamen Umwelt anerkannt wird; ist der Ansicht, dass die Kommission ihrer Verpflichtung nachkommen sollte, die Ziele zu erreichen, die Tierschutzvorschriften mit den neuesten wissenschaftlichen Erkenntnissen in Einklang zu bringen, ihren Anwendungsbereich auszuweiten, ihre Durchsetzung zu erleichtern und letztlich für ein höheres Tierschutzniveau zu sorgen;

Or. en

Änderungsantrag 71
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Ziffer 12 b (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12b. hebt die steigende Zahl von Petitionen hervor, die sich mit der Wohnungskrise in allen Mitgliedstaaten befassen, einschließlich Bedenken in Bezug auf unerschwingliche Mieten, Ausgrenzung auf dem Wohnungsmarkt, Obdachlosigkeit und den Mangel an angemessenen Sozialwohnungen; fordert den Ausschuss auf, diese Petitionen systematisch zu analysieren, um strukturelle Trends zu ermitteln, und die Ergebnisse an die einschlägigen EU-Organe und die nationalen Regierungen weiterzuleiten; fordert die Kommission nachdrücklich auf, einen umfassenden europäischen Rahmen für die Erschwinglichkeit von

Wohnraum und den Zugang zu menschenwürdigen Lebensbedingungen als grundlegendes soziales Recht in Erwägung zu ziehen;

Or. en

Änderungsantrag 72
Nils Ušakovs

Entschließungsantrag
Ziffer 12 b (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12b. betont, dass die Diskriminierung in der Europäischen Union dringend bekämpft werden muss, wozu auch Initiativen zur Sicherstellung gleicher Rechte für gleichgeschlechtliche Paare und Regenbogenfamilien gehören; fordert die Kommission und die Mitgliedstaaten auf, die Maßnahmen zur Bekämpfung aller Formen der Diskriminierung, einschließlich Diskriminierung aufgrund des Geschlechts, der ethnischen Herkunft, einer Behinderung oder der Religion, zu verstärken; fordert darüber hinaus eine detaillierte Weiterverfolgung von Petitionen, in denen Fälle von Diskriminierung gemeldet werden, und eine Verbesserung der Durchsetzung der Rechtsvorschriften zur Bekämpfung der Diskriminierung in der gesamten EU;

Or. en

Änderungsantrag 73
Maria Zacharia

Entschließungsantrag
Ziffer 12 b (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12b. nimmt zur Kenntnis, dass die Zahl

der Petitionen griechischer Staatsangehöriger im Jahr 2024 erheblich gestiegen ist, und weist darauf hin, dass diese Petitionen unter anderem die Lage der Rechtsstaatlichkeit im Land, das Verbrechen der Zugkollision in Tempi und Verstöße gegen die Vertraulichkeit der Kommunikation betrafen;

Or. el

Änderungsantrag 74
Ana Miranda Paz

Entschließungsantrag
Ziffer 12 c (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12c. bedauert zutiefst, dass bei den Folgemaßnahmen zu Petitionen, die 2024 exponentiell zugenommen haben, mit zweierlei Maß gemessen wurde; kritisiert, dass Petitionen abgeschlossen wurden oder nicht im Petitionsausschuss erörtert wurden, obwohl sie mit soliden, hochkarätigen rechtlichen und analytischen Argumenten verfasst wurden und durch Dokumente ergänzt wurden, in denen Daten und Fakten zu den angeprangerten mehrfachen Verstößen gegen das EU-Recht, unter denen Tausende von Bürgerinnen und Bürgern zu leiden hatten, deutlich erläutert werden, wie die Petition zu den Umweltauswirkungen des Baus einer Zelluloseverarbeitungsanlage in Galicien, die der öffentlichen Gesundheit, der Umwelt und der Wirtschaft des betreffenden galicischen Gebiets sehr schaden würde, während einige andere Petitionen, die eindeutig nicht in den Geltungsbereich des EU-Rechts fallen, nicht nur als zulässig angesehen, sondern auch in der Sache erörtert wurden;

Or. en

Änderungsantrag 75
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Ziffer 12 c (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12c. weist auf Petitionen hin, in denen Verletzungen der Fahr- und Fluggastrechte, insbesondere im Zusammenhang mit Flugverspätungen, Annullierungen und Verstößen gegen die Verordnung (EG) Nr. 261/2004, hervorgehoben werden; fordert strengere Durchsetzungsmechanismen und eine bessere Koordinierung zwischen den nationalen Behörden, den Verkehrsunternehmen und der Kommission; fordert die Kommission nachdrücklich auf, legislative Aktualisierungen vorzuschlagen, um die Entschädigungs- und Informationsrechte für alle Fahr- und Fluggäste, einschließlich Personen mit eingeschränkter Mobilität, zu stärken;

Or. en

Änderungsantrag 76
Nils Ušakovs

Entschließungsantrag
Ziffer 12 c (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12c. weist darauf hin, dass der Petitionsausschuss im Jahr 2024 mehrere Petitionen zur Annullierung von unbefristeten Aufenthaltstiteln russischer Staatsangehöriger in Lettland erörtert hat, eine Situation, die sich negativ auf Tausende älterer Einwohner auswirkt; nimmt in diesem Zusammenhang die Zusage der Kommission zur Kenntnis,

diese Angelegenheit aufmerksam zu verfolgen, um sicherzustellen, dass kein Verstoß gegen EU-Recht erfolgt, und erwartet aktualisierte Informationen über die jüngsten Entwicklungen;

Or. en

Änderungsantrag 77
Ana Miranda Paz

Entschließungsantrag
Ziffer 12 d (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12d. begrüßt die Arbeit, die der Petitionsausschuss geleistet hat, indem er die Kommission nachdrücklich aufgefordert hat, Maßnahmen zu ergreifen im Lichte der Rechtsprechung des Gerichtshofs der Europäischen Union, in der bestätigt wurde, dass die derzeitigen groben Tests von Pestiziden, wie sie in den einschlägigen Bestimmungen des EU-Rechts vorgesehen sind, nicht ausreichen, um das Nichtvorhandensein langfristiger toxischer Wirkungen sowohl für die menschliche Gesundheit als auch für die Umwelt zu bewerten und sicherzustellen, einschließlich für Gemische von als Beistoffe deklarierten Pestizidwirkstoffen, da solche Gemische im Allgemeinen toxischer sind als jeder einzelne Wirkstoff; betont, dass die EFSA (Europäische Behörde für Lebensmittelsicherheit) anerkannt hat, dass sie über keine erschöpfenden Methoden zur Bewertung der Auswirkungen verfügt, die sich aus der Wechselwirkung zwischen den verschiedenen Pestizidverbindungen ergeben, was die Petenten in einer Petition an das Parlament gefragt haben;

Or. en

Änderungsantrag 78
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Ziffer 12 d (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12d. weist erneut auf die Petitionen hin, die im Zusammenhang mit dem tragischen Zugunfall in Tempi (Griechenland) eingereicht wurden und in denen ernsthafte Bedenken hinsichtlich der Sicherheit im Eisenbahnverkehr, des Infrastrukturmanagements, der Rechenschaftspflicht von Beamten und Regierungsmitgliedern bei Beförderungen, der Rechtsstaatlichkeit und des Missbrauchs von EU-Mitteln geäußert wurden; fordert die Kommission und die nationalen Behörden auf, systemische Mängel bei der Eisenbahnaufsicht und der ordnungsgemäßen Zuweisung von EU-Mitteln zu bewerten, für vollständige Transparenz bei Untersuchungen zu sorgen und die Sicherheitsstandards auf EU-Ebene zu stärken; fordert nachdrücklich, dass den Rückmeldungen von Petenten in den politischen Debatten über die grenzüberschreitende Eisenbahninfrastruktur, den Schutz von Hinweisgebern und die Rechenschaftspflicht bei der Verkehrssteuerung Rechnung getragen wird;

Or. en

Änderungsantrag 79
Ana Miranda Paz

Entschließungsantrag
Ziffer 12 e (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12e. ist der Ansicht, dass schnellere und wirksamere Maßnahmen auf EU-Ebene erforderlich sind, um den Schutz der Arbeitnehmerrechte in Griechenland sicherzustellen, insbesondere durch eine Bewertung der tatsächlichen Arbeitsbedingungen von Arbeitnehmern, um unfaire Klauseln in Arbeitsverträgen zu beenden und gegen alle Missbräuche und Schlupflöcher vorzugehen; betont, dass dieses Thema im Petitionsausschuss im Rahmen der Erörterung und Weiterbehandlung einer wichtigen Petition, in der Verstöße gegen die Arbeitszeitrichtlinie (2003/88/EG) sowie gegen die Richtlinie (EU) 2019/1152 über transparente und vorhersehbare Arbeitsbedingungen in Griechenland angeprangert wurden, umfassend behandelt wurde;

Or. en

Änderungsantrag 80
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Ziffer 12 e (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12e. hebt die von oder im Namen von Asylbewerbern und Einwanderern eingereichten Petitionen hervor, in denen auf Verletzungen der Grundrechte, mangelnden Zugang zu grundlegenden Dienstleistungen und systemische Verzögerungen bei Asylverfahren aufmerksam gemacht wird; erachtet es als äußerst wichtig, die Werte der EU und die internationalen rechtlichen Verpflichtungen bei der Behandlung von Migranten und Asylbewerbern zu wahren; fordert die Kommission und die Mitgliedstaaten auf, für transparente, humane und auf Rechten basierende

Asylsysteme zu sorgen, und fordert nachdrücklich, dass in Petitionen angesprochene Beschwerden systematisch weiterverfolgt werden, um rechtliche Lücken zu schließen und die Bedingungen in den Aufnahmezentren in der gesamten Union zu verbessern;

Or. en

Änderungsantrag 81
Ana Miranda Paz

Entschließungsantrag
Ziffer 12 f (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12f. kritisiert die Kommission nachdrücklich für die Verzögerungen bei der Bearbeitung des Vertragsverletzungsverfahren gegen Italien wegen der schwerwiegenden Verstöße gegen das EU-Recht, insbesondere des Verstoßes gegen die Richtlinie über Industrieemissionen, die aus der Verwaltung des Stahlwerks ILVA in Tarent resultieren; bedauert, dass die Kommission das betreffende Vertragsverletzungsverfahren (INFR(2013)2177) 2013 eingeleitet hat und dass sie, obwohl in dem Gebiet nach wie vor eine hohe Zahl von Herz-Kreislauf-Erkrankungen, Atemwegserkrankungen und Krebserkrankungen, auch bei Kindern, in vielen Fällen mit tödlichen Auswirkungen, sowie ein sehr hoher Anteil an Luftschadstoffen verzeichnet werden, diesen Fall in mehr als einem Jahrzehnt nie vor den Gerichtshof der Europäischen Union gebracht hat, wie die Petenten wiederholt angeprangert haben;

Or. en

Änderungsantrag 82
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Ziffer 12 f (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12f. nimmt die beträchtliche Zahl von Petitionen zur Kenntnis, in denen Verstöße gegen das EU-Umweltrecht in mehreren Mitgliedstaaten angeprangert werden, darunter Bedenken über illegale Entwaldung, die Verschmutzung von Schutzgebieten und die Nichteinhaltung von Richtlinien wie der Habitat-Richtlinie, der Wasserrahmenrichtlinie und der Luftqualitätsrichtlinie (Richtlinie 2008/50/EG) über Luftverschmutzung; fordert die Kommission auf, die Vertragsverletzungsverfahren erforderlichenfalls zu beschleunigen und die Überwachungsmechanismen zu stärken; fordert die Mitgliedstaaten nachdrücklich auf, zeitnah und transparent auf Umweltbeschwerden zu reagieren und die uneingeschränkte Einhaltung der EU-Umweltstandards vor Ort sicherzustellen;

Or. en

Änderungsantrag 83
Ana Miranda Paz

Entschließungsantrag
Ziffer 12 g (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12g. hebt die herausragenden Tätigkeiten des Petitionsausschusses im Jahr 2024 bei der Behandlung von Petitionen hervor, die von der Vereinigung „Fossil Free Politics“ eingereicht wurden und in denen gefordert wird, die Industrie für fossile Brennstoffe für ihre Rolle in der Energie-

und Lebenshaltungskostenkrise zur Rechenschaft zu ziehen und den Einfluss der Industrie für fossile Brennstoffe auf die Entscheidungsfindung in der EU zu beenden, da zahlreiche unwiderlegbare Beweise dafür ans Tageslicht gekommen sind, dass die Industrie für fossile Brennstoffe sich der von ihren Produkten ausgehenden Gefahren für das Klima seit vielen Jahren voll und ganz bewusst ist und sich dafür entschieden hat, Klimaleugnung und Desinformation zu verbreiten, anstatt den Übergang zu einer Zukunft, die auf Energie aus erneuerbaren Quellen beruht, zu unterstützen; betont, dass der Sonderberichterstatter der Vereinten Nationen für die Förderung und den Schutz der Menschenrechte im Zusammenhang mit dem Klimawandel in einem neuen Bericht vom Mai 2025 an die Generalversammlung der Vereinten Nationen strafrechtliche Sanktionen gegen diejenigen, die Desinformation über die Klimakrise verbreiten, und ein vollständiges Verbot von Lobbyarbeit und Werbung der Industrie für fossile Brennstoffe gefordert hat, um damit zu beginnen, die Menschenrechte und den Planeten angemessen vor den katastrophalen Folgen des Klimawandels zu schützen;

Or. en

Änderungsantrag 84
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Ziffer 12 g (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12g. weist darauf hin, dass die Kommission gemäß Artikel 17 EUV damit betraut ist, die ordnungsgemäße Anwendung des Unionsrechts, einschließlich der Datenschutz-

Grundverordnung (DSGVO), sicherzustellen; bedauert, dass in zahlreichen Petitionen Bedenken hinsichtlich der uneinheitlichen oder unzureichenden Durchsetzung der DSGVO in den Mitgliedstaaten angesprochen werden; fordert die Kommission auf, solche Petitionen systematisch weiterzuverfolgen und für Rechtsklarheit und vollständige Transparenz in Bezug darauf zu sorgen, wie sie wiederkehrende Verstöße gegen Datenschutzrechte bewertet und dagegen vorgeht; fordert nachdrücklich eine engere Zusammenarbeit zwischen dem Europäischen Datenschutzausschuss und dem Petitionsausschuss, wenn es gilt, den Anliegen der Bürgerinnen und Bürger Rechnung zu tragen;

Or. en

Änderungsantrag 85
Ana Miranda Paz

Entschließungsantrag
Ziffer 12 h (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	12h. kritisiert scharf die Art und Weise, wie der Petitionsausschuss eine im Namen von Plataforma Ulloa Viva eingereichte Petition bearbeitet hat, in der die schwerwiegenden negativen Umweltauswirkungen eines Projekts zum Bau einer Zelluloseverarbeitungsanlage in Galicien angeprangert wurden; bedauert zutiefst den Verstoß gegen die Verfahrensvorschriften, der zur Schließung dieser Petition geführt hat, obwohl die Petenten, unterstützt von verschiedenen Verbänden und lokalen Behörden, sehr detaillierte rechtliche und wissenschaftliche Analysen vorgelegt haben, durch die nachgewiesen wird, dass dieses Projekt die Kriterien der Verordnung (EU) 2021/241 zur

Einrichtung der Aufbau- und Resilienzfazilität nicht erfüllen würde, in der es heißt, dass Projekte dazu beitragen müssen, nachhaltigere Volkswirtschaften zu schaffen, die besser auf den ökologischen Wandel vorbereitet sind, sowie einen sehr hohen Verbrauch natürlicher Ressourcen, eine massive Umweltverschmutzung, die Zerstörung eines Gebiets von außergewöhnlichem Wert für die biologische Vielfalt und die Verschlechterung wichtiger Ökosystemleistungen, die für den Klimaschutz von entscheidender Bedeutung sind, mit sich bringen würde;

Or. en

Änderungsantrag 86
Pál Szekeres, Sebastian Kruis, Jean-Paul Garraud, Virginie Joron

Entschließungsantrag
Ziffer 13

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
13. hebt den wichtigen Beitrag hervor, den der Petitionsausschuss zum Schutz der Rechte von Menschen mit Behinderungen leistet, wie aus der Bearbeitung einer Anzahl von Petitionen zu diesem Thema durch den Ausschuss deutlich wird, einschließlich der Prüfung der Petition Nr. 1056/2016 zur Einreichung von Petitionen in nationalen Gebärdensprachen; weist auf den jährlichen Workshop des Petitionsausschusses zu den Rechten von Menschen mit Behinderungen hin, der am 2. Dezember 2024 stattfand und bei dem der Schwerpunkt auf dem aktuellen Stand der EU-Strategie für die Rechte von Menschen mit Behinderungen 2021-2030 lag;	13. hebt den wichtigen Beitrag hervor, den der Petitionsausschuss zum Schutz der Rechte von Menschen mit Behinderungen leistet, wie aus der Bearbeitung einer Anzahl von Petitionen zu diesem Thema durch den Ausschuss deutlich wird, einschließlich der Prüfung der Petition Nr. 1056/2016 zur Einreichung von Petitionen in nationalen Gebärdensprachen; ***nimmt in diesem Zusammenhang die Bemühungen der Dienststellen des Parlaments zur Kenntnis und stellt fest, dass nicht nur die beste technische, sondern auch die für gehörlose Bürgerinnen und Bürger am besten zugängliche Lösung gefunden werden muss, um mit ihnen in der nationalen Gebärdensprache ihrer Muttersprache zu kommunizieren; fordert, dass die Geschäftsordnung in enger Zusammenarbeit mit dem Ausschuss für konstitutionelle Fragen (AFCO)***

dahingehend geändert wird, dass die zwingend vorgeschriebene ausschließlich schriftliche Kommunikation für den Fall von Bürgerinnen und Bürgern, die Gebärdensprachen verwenden oder gehörlos oder hörgeschädigt sind, abgeschafft wird, damit diese Menschen auf Antrag während des Verfahrens ihre Gebärdensprache verwenden können; stellt fest, dass die Bildung von Schülern mit Behinderungen, die Verweigerung von Gesundheitsdiensten für Menschen mit Behinderungen und die Zugänglichkeit öffentlicher Räume und Dienstleistungen weitere Anliegen der Petenten im Jahr 2024 waren; weist auf den jährlichen Workshop des Petitionsausschusses zu den Rechten von Menschen mit Behinderungen hin, der am 2. Dezember 2024 stattfand und bei dem der Schwerpunkt auf dem aktuellen Stand der EU-Strategie für die Rechte von Menschen mit Behinderungen 2021-2030 lag;

Or. en

Änderungsantrag 87
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Ziffer 13

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
13. hebt den wichtigen Beitrag hervor, den der Petitionsausschuss zum Schutz der Rechte von Menschen mit Behinderungen leistet, wie aus der Bearbeitung einer Anzahl von Petitionen zu diesem Thema durch den Ausschuss deutlich wird, einschließlich der Prüfung der Petition Nr. 1056/2016 zur Einreichung von Petitionen in nationalen Gebärdensprachen; weist auf den jährlichen Workshop des Petitionsausschusses zu den Rechten von Menschen mit Behinderungen hin, der am 2. Dezember 2024 stattfand und bei dem	13. hebt den wichtigen Beitrag hervor, den der Petitionsausschuss zum Schutz der Rechte von Menschen mit Behinderungen leistet, wie aus der Bearbeitung einer Anzahl von Petitionen zu diesem Thema durch den Ausschuss deutlich wird, einschließlich der Prüfung der Petition Nr. 1056/2016 zur Einreichung von Petitionen in nationalen Gebärdensprachen; weist auf den jährlichen Workshop des Petitionsausschusses zu den Rechten von Menschen mit Behinderungen hin, der am 2. Dezember 2024 stattfand und bei dem

der Schwerpunkt auf dem aktuellen Stand der EU-Strategie für die Rechte von Menschen mit Behinderungen 2021-2030 lag;	der Schwerpunkt auf dem aktuellen Stand der EU-Strategie für die Rechte von Menschen mit Behinderungen 2021-2030 lag***, und fordert nachdrücklich, dass die Ergebnisse von Petitionen rasch mit messbaren Zielen und Mittelbindungen in die Halbzeitüberprüfung der Strategie für die Rechte von Menschen mit Behinderungen 2021-2030 einbezogen werden***;

Or. en

Änderungsantrag 88
Pál Szekeres, Jean-Paul Garraud, Sebastian Kruis, Virginie Joron, Mireia Borrás Pabón

Entschließungsantrag
Ziffer 14

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
14. betont, dass der Petitionsausschuss innerhalb der EU im Rahmen des Übereinkommens der Vereinten Nationen über die Rechte von Menschen mit Behinderungen eine besondere Schutzfunktion hat; weist auf die wichtige laufende Arbeit des Ausschusses im Zusammenhang mit Petitionen zu Fragen im Zusammenhang mit Behinderungen hin;	14. betont, dass der Petitionsausschuss innerhalb der EU im Rahmen des Übereinkommens der Vereinten Nationen über die Rechte von Menschen mit Behinderungen eine besondere Schutzfunktion hat; weist auf die wichtige laufende Arbeit des Ausschusses im Zusammenhang mit Petitionen zu Fragen im Zusammenhang mit Behinderungen hin; ***fordert den PETI-Ausschuss nachdrücklich auf, bei der bevorstehenden Wahl der Einbeziehung von Mitgliedern des Europäischen Parlaments mit Behinderungen, die sich an der Arbeit des Rahmens beteiligen möchten, im Einklang mit dem Grundsatz „Nothing About Us Without Us“ Vorrang einzuräumen;***

Or. en

Änderungsantrag 89
Kosma Złotowski, Ivaylo Valchev

Entschließungsantrag

Ziffer 14

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
14. betont, dass der Petitionsausschuss innerhalb der EU im Rahmen des Übereinkommens der Vereinten Nationen über die Rechte von Menschen mit Behinderungen eine besondere Schutzfunktion hat; weist auf die wichtige laufende Arbeit des Ausschusses im Zusammenhang mit Petitionen zu Fragen im Zusammenhang mit Behinderungen hin;	14. betont, dass der Petitionsausschuss innerhalb der EU im Rahmen des Übereinkommens der Vereinten Nationen über die Rechte von Menschen mit Behinderungen eine besondere Schutzfunktion hat; weist auf die wichtige laufende Arbeit des Ausschusses im Zusammenhang mit Petitionen zu Fragen im Zusammenhang mit Behinderungen hin; ***weist darauf hin, dass in die Richtlinie 2024/2841 zur Einführung des Europäischen Behindertenausweises und des Europäischen Parkausweises ein Verweis auf Petitionen zur Notwendigkeit des unionsweiten Behindertenausweises aufgenommen wurde; betont, dass Petitionen erheblich zum Gesetzgebungsverfahren beitragen können;***

Or. en

Änderungsantrag 90
Pál Szekeres, Jean-Paul Garraud, Sebastian Kruis, Virginie Joron

Entschließungsantrag
Ziffer 14 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	14a. begrüßt die Ergebnisse der Studie mit dem Titel „Linguistic and cultural diversity – Minority and minoritised languages as part of European languages and cultural diversity“ (Linguistische und kulturelle Vielfalt – Minderheiten- und minorisierte Sprachen als Teil der sprachlichen und kulturellen Vielfalt Europas), in der hervorgehoben wird, dass die Situation der europäischen Minderheiten- und minorisierten Sprachen als Barometer zum aktuellen Stand der sprachlichen und kulturellen Vielfalt in Europa dienen kann; stellt mit

Bedauern fest, dass die Zahl der Angehörigen von mehr als zwei Dritteln der sprachlichen Minderheiten in der Europäischen Union in den letzten Jahrzehnten (1991–2011) erheblich zurückgegangen ist und dass ein ähnlicher Trend in Bezug auf die Verwendung der von diesen Minderheiten gesprochenen Sprachen angenommen werden muss; betont jedoch, dass einige positive Beispiele – alle in der Europäischen Union – zeigen, dass es Ausnahmen von diesem allgemeinen Trend gibt und dass es, wie in der Studie dargelegt, praktikable Möglichkeiten für den erfolgreichen Schutz und die Förderung von Minderheiten und ihren Sprachen gibt, wodurch die sprachliche und kulturelle Vielfalt Europas gestärkt wird;

Or. en

Änderungsantrag 91
Virginie Joron, Pál Szekeres, Sebastian Kruis, Jean-Paul Garraud, Mireia Borrás Pabón

Entschließungsantrag
Ziffer 15

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
15. weist darauf hin, dass der Petitionsausschuss nach der Geschäftsordnung des Parlaments unter anderem für die Beziehungen zum Europäischen Bürgerbeauftragten zuständig ist; begrüßt die konstruktive Zusammenarbeit des Parlaments mit der Europäischen Bürgerbeauftragten, mit der der Petitionsausschuss die Ziele teilt, die Transparenz, Professionalität und Integrität der EU-Organe gegenüber den EU-Bürgerinnen und -Bürgern sicherzustellen, sowie seine Beteiligung am Europäischen Verbindungsnetz der Bürgerbeauftragten;	15. weist darauf hin, dass der Petitionsausschuss nach der Geschäftsordnung des Parlaments unter anderem für die Beziehungen zum Europäischen Bürgerbeauftragten zuständig ist; begrüßt die konstruktive Zusammenarbeit des Parlaments mit der Europäischen Bürgerbeauftragten, mit der der Petitionsausschuss die Ziele teilt, die Transparenz, Professionalität und Integrität der EU-Organe gegenüber den EU-Bürgerinnen und -Bürgern ***zu Zeiten wiederholter Skandale (Pfizergate, Qatargate, Huaweigate etc...)*** sicherzustellen, sowie seine Beteiligung am Europäischen Verbindungsnetz der

Bürgerbeauftragten;

Or. fr

Änderungsantrag 92
Nils Ušakovs

Entschließungsantrag
Ziffer 15 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	15a. hebt die Rolle des Petitionsausschusses im Verfahren zur Wahl des Europäischen Bürgerbeauftragten hervor, insbesondere bei der Organisation der öffentlichen Anhörung mit allen infrage kommenden Kandidaten am 3. Dezember 2024, die allen Mitgliedern des Europäischen Parlaments offenstand, wodurch ihnen die demokratische und transparente Möglichkeit geboten wurde, einen Meinungsaustausch mit den Kandidaten zu führen und ihre Unabhängigkeit, Qualifikationen und Professionalität sowie ihre Vision für das Amt des Europäischen Bürgerbeauftragten innerhalb der institutionellen Architektur der EU zu bewerten;

Or. en

Änderungsantrag 93
Michał Kobosko

Entschließungsantrag
Ziffer 16

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
16. ***nimmt die regelmäßigen Beiträge zur Kenntnis, die*** die Europäische Bürgerbeauftragte das ganze Jahr über zur Arbeit des Petitionsausschusses ***geleistet hat***; ist der festen Überzeugung, dass die	16. ***fordert nachdrücklich, dass*** die Europäische Bürgerbeauftragte das ganze Jahr über ***regelmäßig Beiträge*** zur Arbeit des Petitionsausschusses ***leistet***; ist der festen Überzeugung, dass die Organe,

Organe, Einrichtungen und sonstigen Stellen der EU dafür sorgen müssen, dass konsequente und wirksame Folgemaßnahmen zu den Empfehlungen der Bürgerbeauftragten ergriffen werden;	Einrichtungen und sonstigen Stellen der EU dafür sorgen müssen, dass konsequente und wirksame Folgemaßnahmen zu den Empfehlungen der Bürgerbeauftragten ergriffen werden;

Or. en

Änderungsantrag 94
Michał Kobosko

Entschließungsantrag
Ziffer 16 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	16a. betont die wesentliche Rolle der Europäischen Bürgerbeauftragten bei der Förderung von Transparenz, einer guten Verwaltung und dem Schutz der Bürgerrechte; fordert eine engere Zusammenarbeit zwischen dem PETI-Ausschuss und dem Büro der Bürgerbeauftragten, einschließlich eines zeitnahen Austauschs über systemische Fragen, die in Petitionen aufgeworfen werden, und einer besseren Weiterverfolgung der Feststellungen der Bürgerbeauftragten innerhalb der EU-Organe;

Or. en

Änderungsantrag 95
Marcin Sypniewski

Entschließungsantrag
Ziffer 16 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	16a. nimmt die von den Petenten wiederholt geäußerten Bedenken hinsichtlich der übermäßigen Dauer und Komplexität der Verfahren in scheinbar geringfügigen oder routinemäßigen

Angelegenheiten zur Kenntnis; bedauert, dass institutionelle Mängel das Vertrauen in die EU-Einrichtungen immer noch untergraben; fordert die Kommission und die anderen EU-Organe nachdrücklich auf, die Verfahren zu vereinfachen und die Effizienz der Verwaltung zu erhöhen, insbesondere in Fällen, in denen einzelne Bürgerinnen und Bürger unmittelbar betroffen sind;

Or. en

Änderungsantrag 96
Dolors Montserrat

Entschließungsantrag
Ziffer 17

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
17. stellt fest, dass der Petitionsausschuss trotz der parlamentarischen Pause aufgrund der Wahlen zum Europäischen Parlament seinen Standpunkt zum Ausdruck gebracht und Empfehlungen zu wichtigen Fragen ausgesprochen hat, die in Petitionen angesprochen wurden, einschließlich der Annahme von zwei Kontrollberichten im Anschluss an Informationsbesuche;	17. stellt fest, dass der Petitionsausschuss trotz der parlamentarischen Pause aufgrund der Wahlen zum Europäischen Parlament seinen Standpunkt zum Ausdruck gebracht und Empfehlungen zu wichtigen Fragen ausgesprochen hat, die in Petitionen angesprochen wurden, einschließlich der Annahme von zwei Kontrollberichten im Anschluss an Informationsbesuche; ***bedauert, dass die katalanischen Bildungsbehörden die Empfehlungen, die der Petitionsausschuss in seinem Bericht vom 19. März 2024 über die Delegationsreise zum Schutz der sprachlichen Rechte von Schülern und ihren Familien abgegeben hat, nicht umgesetzt haben;***

Or. es

Änderungsantrag 97
Kosma Złotowski, Ivaylo Valchev

Entschließungsantrag

Ziffer 17

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
17. stellt fest, dass der Petitionsausschuss trotz der parlamentarischen Pause aufgrund der ***Wahlen*** zum Europäischen Parlament seinen Standpunkt zum Ausdruck gebracht und Empfehlungen zu wichtigen Fragen ausgesprochen hat, die in Petitionen angesprochen wurden, einschließlich der Annahme von zwei Kontrollberichten im Anschluss an Informationsbesuche;	17. stellt fest, dass der Petitionsausschuss trotz der parlamentarischen Pause aufgrund der ***Wahl*** zum Europäischen Parlament seinen Standpunkt zum Ausdruck gebracht und Empfehlungen zu wichtigen Fragen ausgesprochen hat, die in Petitionen angesprochen wurden, einschließlich der Annahme von zwei Kontrollberichten im Anschluss an Informationsbesuche ***im zweiten Halbjahr 2023, nämlich die Reise nach Irland zu Glimmerhäusern und die Reise nach Spanien zur sprachlichen Immersion in Katalonien***;

Or. en

Änderungsantrag 98
Nils Ušakovs

Entschließungsantrag
Ziffer 17 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	17a. nimmt die Anfrage zur mündlichen Beantwortung des Petitionsausschusses an die Kommission zu den Arbeitsbedingungen von Lehrkräften in der EU zur Kenntnis, die darauf abzielte, das Ansehen und die Attraktivität dieses Schlüsselberufs zu erhöhen, und in der auf die strukturellen Herausforderungen eingegangen wurde, wie z. B. den anhaltenden Mangel an qualifizierten Lehrkräften, insbesondere in ländlichen Gebieten, ein unzureichendes Gehaltsniveau, das Fehlen von Tarifverträgen, die Verbreitung befristeter Verträge, eine geringere Qualität der Infrastruktur oder zusätzliche und aufwendige Verwaltungsaufgaben, die den Lehrkräften übertragen werden; ist

beunruhigt über die mündliche Antwort der Kommission, in der bestätigt wird, dass der Mangel an Lehrkräften Anlass zu ernster Besorgnis gibt, was auch in den jüngsten PISA-Ergebnissen zum Ausdruck kommt, da es keinem einzigen Mitgliedstaat gelungen ist, seine Leistungen im Bereich der grundlegenden Kompetenzen zu verbessern; fordert die Kommission und die Mitgliedstaaten in diesem Zusammenhang auf, ihre Anstrengungen zur Verbesserung ihrer Schulbildungssysteme erheblich zu verstärken und gleichzeitig die Attraktivität des Lehrerberufs zu erhöhen, unter anderem durch Finanzmittel und Programme wie den Europäischen Sozialfonds, die Aufbau- und Resilienzfazilität oder Erasmus+;

Or. en

Änderungsantrag 99
Michał Kobosko

Entschließungsantrag
Ziffer 18 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	18a. nimmt die steigende Zahl von Petitionen zur Bildungspolitik, insbesondere zur Anerkennung von Lehrqualifikationen in den Mitgliedstaaten, zur Kenntnis; fordert eine stärkere Reaktion der Kommission auf die Anliegen der Bürgerinnen und Bürger in diesem Bereich;

Or. en

Änderungsantrag 100
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Ziffer 18 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	18a. fordert die Erstellung thematischer Folgeberichte und Anhörungen, wenn mehrere Petitionen, die auf soliden Nachweisen und rechtlichen Begründungen beruhen, dasselbe Thema betreffen (z. B. Umwelt, Rechte von Menschen mit Behinderungen, grenzüberschreitende Ungerechtigkeiten), mit Empfehlungen für systemische legislative oder politische Maßnahmen auf Unionsebene;

Or. en

Änderungsantrag 101
Pál Szekeres, Jean-Paul Garraud, Sebastian Kruis, Virginie Joron

Entschließungsantrag
Ziffer 19

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
19. betont, dass das Petitionsportal ein wesentliches Instrument für die Sicherstellung eines reibungslosen, effizienten und transparenten Petitionsverfahrens ist; begrüßt die Verbesserungen, die am Portal zum Nutzen der Petenten vorgenommen wurden und betont, dass die ***Anstrengungen*** um eine bessere Zugänglichkeit des Portals fortgesetzt werden müssen, einschließlich einer besseren Zugänglichkeit für Menschen mit Behinderungen; stellt fest, dass das Petitionsportal zu den am häufigsten besuchten Websites des Europäischen Parlaments zählt und somit für viele EU-Bürgerinnen und -Bürger die erste Anlaufstelle für die Kontaktaufnahme mit dem Parlament darstellt;	19. betont, dass das Petitionsportal ein wesentliches Instrument für die Sicherstellung eines reibungslosen, effizienten und transparenten Petitionsverfahrens ist; begrüßt die Verbesserungen, die am Portal zum Nutzen der Petenten vorgenommen wurden und betont, dass die ***Bemühungen*** um eine bessere Zugänglichkeit des Portals fortgesetzt werden müssen, einschließlich einer besseren Zugänglichkeit ***für Gebärdende, wie in der Petition Nr. 1056/2019 gefordert, und*** für Menschen mit Behinderungen; stellt fest, dass das Petitionsportal zu den am häufigsten besuchten Websites des Europäischen Parlaments zählt und somit für viele EU-Bürgerinnen und -Bürger die erste Anlaufstelle für die Kontaktaufnahme mit dem Parlament darstellt;

Or. en

Änderungsantrag 102
Nikos Pappas

Entschließungsantrag
Ziffer 19 a (neu)

Entschließungsantrag	*Geänderter Text*
	19a. empfiehlt die Einrichtung eines Mechanismus zur Folgenabschätzung für Petitionen, um die Wirksamkeit und den legislativen Einfluss von Petitionen jährlich zu bewerten, auch in Fällen, in denen Petitionen zu Vertragsverletzungsverfahren, Rechtsvorschriften oder institutionellen Reformen geführt haben;

Or. en